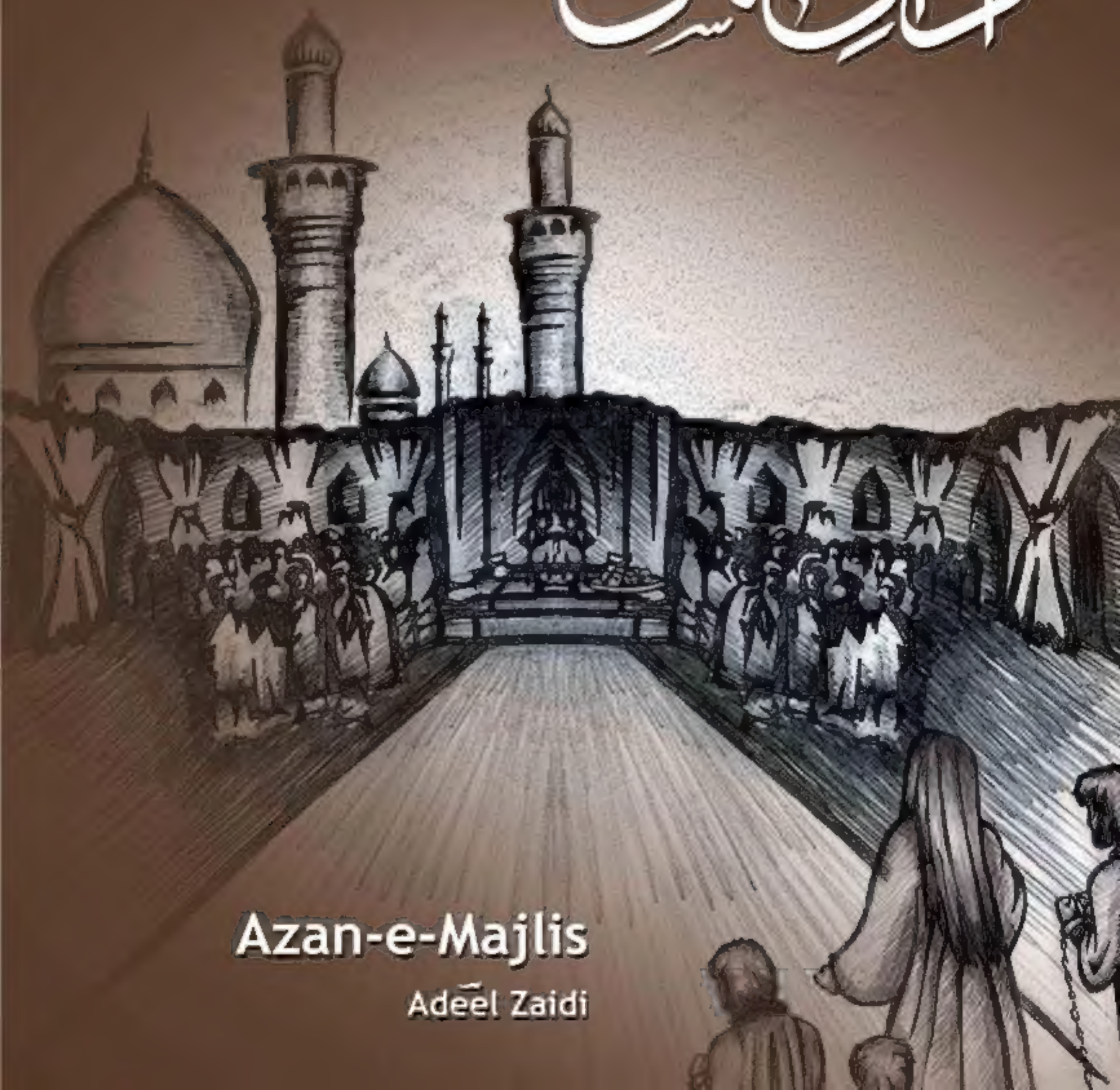


عَدِيل زَيْدِي

الحائِزِ الْمَجْلِسِ



Azan-e-Majlis

Adeel Zaidi

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

آذانِ مجلس

عَدِيل زَوْدِي

Azan-e-Majlis

Adeel Zaidi



آذانِ مجلس

Ataa-e-ahl-e-baseerat Azan-e-Majlis hai
 Nābi ke ghar ki inayat Azan-e-Majlis hai
 Sada ye Zai nābi Khutbon se Aarahi hai Adeel
 Baqa-e-Dee'n ki Zamanat Azan-e-Majlis hai

عظائے اہل بصیرت اذانِ مجلس ہے
 نبی کے گھر کی عنایت اذانِ مجلس ہے
 صدائے زینبی خطبوں سے آراہی ہے
 بقائے دین کی ضمانت اذانِ مجلس ہے

Intesaab

Walid Janab Prof. Syed Akhtar Raza Zaidi
Walida Mohtarma Syeda Rehan Fatima
Dada Abba Syed Muhammad Tahir Zaidi or
Dadi Hajira
ki Muhabbaton ke Naam

Daraegi Bhala kia teri Gardish-e-Aasma'n Mujh ko
Mila Rab say Dua-e-Fatima ka Saaeban Mujhko
Main Shukr-e-Rab ka Qaail hoon Hawa Kesi bhi chalti ho
Pata Aasaniyon ka de gain hai'n Sakhtiyan Mujh ko
Suna tha Sub bhula baithay Adeel-e-Dil Shikasta ko
Na jane Aarahi hain Shaam say kiyoun Hichkiyan Mujh ko

October, 2008

انتساب

والد جناب پروفیسر سید اختر رضا زیدی
والدہ محترمہ سیدہ رحان فاطمہ
دادا ابیہ محمد طاہر زیدی اور
دادی حاجرا
کی محبتوں کے نام

دراستی بھلا کیا تیری گردشِ آسمان مجھ کو
میلے رب سے دعا ہے فاطمہ کا سائبان مجھ کو
میں شکرِ رب کا قائل ہوں ہوا کی سی چلتی ہو
پتا آسانیوں کا دے گی ہنیں سختیاں مجھ کو
سنا تھا سب بھلا دیکھے عدلِ دل شکستہ کو
نہ جانے آراہی ہیں شام سے کیوں ہچکیاں مجھ کو

اکتوبر ۲۰۰۸ء

مجلس

Maghferat ke phool chun 'ne Majliso 'n main Aaiye

Aanso 'onke haar bun 'ne Majliso 'n main Aaiye

Arsh ki meraag ko pesh-e-nazar rakh kar Adeel

Farsh ki me 'araaj sun 'ne Majliso 'n main Aaiye

مغفرت کے پھول چنے مجلسوں میں آئے

آنسوؤں کے ہار بنے مجلسوں میں آئے

عرش کی معراج کو پیش نظر رکھ کر عدیل

فرش کی معراج سننے مجلسوں میں آئے

Rakh ke nazro 'n main baqa ko, Majliso 'n main Aaiye

Raazi karne Mustafa ko, Majliso 'n main Aaiye

Maqsad-e-Kalaqat hamara hai, Aza Sahbbir ki

Dene pursa Fatima ko, Majliso 'n main Aaiye

رکھ کے نظروں میں بقا کو، مجلسوں میں آئے

راضی کرنے مصطفیٰ کو، مجلسوں میں آئے

مقصد خلقت ہمارا ہے عزا شہر کی

دینے پُرسہ فاطمہ کو، مجلسوں میں آئے

Sidq ki te main utarne Majliso 'n main Aaiye

Aagahi ki mashk bhanre Majliso 'n main Aaiye

Zindagi ka zabta karb-o-bala hai ae Adeel

Zindagi ki bat karne Majliso 'n main Aaiye

صدق کی تہ میں اترنے مجلسوں میں آئے

آگہی کی مشک بھرنے مجلسوں میں آئے

زندگی کا ضابطہ کرب و بلا ہے اے عدیل

زندگی کی بات کرنے مجلسوں میں آئے

طائرِ مجلس

راہِ ایمانی پہ چلنے، مجلسوں میں آئیے *Raah eemaani pay chalne, Majliso'n main Aaiye*
 یوں اندھیروں سے نکلنے مجلسوں میں آئیے *Yu'n andhero'n se nikalne Majliso'n main Aaiye*
 کیا عجب ہے جنتی بن جائیں ہم مانندِ حُر *Kia ajab hai jannati banjaain hum maanind-e-Hur*
 اپنی تقدیریں بدلنے، مجلسوں میں آئیے *Apni taqdeerain badalne, Majliso'n main Aaiye*

جذبہِ ایماں جگانے مجلسوں میں آئیے *Jazba-e-eemaani jagane Majliso'n main Aaiye*
 گلِ مودت کے کھلانے مجلسوں میں آئیے *Gul Muaddat ke khilane Majliso'n main Aaiye*
 خود کو روحِ حریت میں ڈھالنا ہو جب عدیل *Khud ko roh-e-huriyat main dhalna ho jab Adeel*
 شخصیت کو حُر بنانے مجلسوں میں آئیے *Shakhsiyat ko Hur banane Majliso'n main Aaiye*

حق کے عنوان کو سمجھنے مجلسوں میں آئیے *Haq ke unwa'n ko samajhne Majliso'n main Aaiye*
 دین و ایماں کو سمجھنے مجلسوں میں آئیے *Deen-o-Eemaa'n ko samajhne Majliso'n main Aaiye*
 رُحل پر رکھا نہ رہ جائے کہیں قرآن، عدیل *Rahal per rakha na rehjaye kahai'n Qura'n, Adeel*
 روحِ قرآن کو سمجھنے مجلسوں میں آئیے *Rooh-e-Qura'n ko samjhone Majliso'n main Aaiye*



Quata

قَطْعَات

Mere Askaar jo Parhte hain Muwaddat ki Namaz
Ik Natija hai isi ka ye "Azan-e-Majlis"
Di hai Mehrab-e-Sukhan se jo tere Dil ne Adeel
Zikr-e-Akbar ka hai Sadqa ye Azan-e-Majlis

میرے افکار جو پڑھتے ہیں مودت کی نماز
اک نتیجہ ہے اسی کا یہ اذانِ مجلس
دی ہے محرابِ سخن جو تیرے دل نے عادل
ذکرِ اکبر کا ہے صدقہ یہ اذانِ مجلس

مجلد

ترتیب

۱۷	حسین ابن حسین امر دہوی	○ آسمان ادب کا درخشندہ ستارہ
۱۸	ڈاکٹر ہلال نقوی	○ روایت اور جدید آہنگ کا شاعر
۱۹	ڈاکٹر سید شبیر الحسن	○ قدیم و جدید کا احتراج
۲۰	حسین زیدی	○ شہدائے کربلا کا عقیدت مند
۲۱	جاوید زیدی	○ صحرائیں اذان دے رہا ہوں.....
۲۲	عدیل زیدی	○ رسم و رواج و محبت و میراث و نسل و خون

کلام

۲۳	قطعہ (دعا یہ)	ہٹا کے گرد زمانہ نکھار دے مجھ کو
۲۵	حرم میں	سراسیمہ جاں کو جہاں کی چمک سمجھتے رہے
۲۶	قطعہ (نعتیہ)	جب نبی آئے اند میراث گیا چھایا ہوا
۲۷	نعت	نصرت کائنات تم سے ہے
۳۰	قطعہ (نعتیہ)	امین و صادق و کامل ہیں مصطفیٰ کے لقب
۳۱	نعت	ہے اس محفل کا مقصد، ذکر پھیلا نا محمدؐ کا
۳۲	نعت (خدا کا رسول)	ہمارا دین بھی ایمان بھی خدا کا رسولؐ
۳۶	نعت	آپؐ جو میرے نگہاں ہیں رسولؐ عربی
۴۰	قطعہ (اذان مجلس)	منفرت کے پھول چنے مجلسوں میں آئے
۴۱	نعت	نبیؐ کی راہ میں غفلت کو اپنا یا نہیں کرتے

طائرِ مجلس

۴۳	نعت و منقبت	وہ نئی آثری ہے صاحبِ قرآن ہے
۴۶	قطعہ	رزمِ جاں میں بیہشتر را و سفر کے لوگ تھے
۴۷	منقبت	مجالِ تھی ہی نہیں پھر مقال کیا کرتے
۴۹	منقبت	تھی جس کے ذکر پہ بھی روک تمام چار طرف
۵۲	منقبت	جاگو، طلوعِ مہرِ امامت کا وقت ہے
۵۵	قطعہ	جو پیروی میں علی کی، قدمِ جما کے چلے
۵۶	قطعہ	از ابتدا زباں پہ ہے حق، یا علی مدد
۵۷	منقبت	مدحِ علی نہ ہو جو خن کے نصاب میں
۶۰	قطعہ	مولائے کائنات سے آئی ہے جنگ کو
۶۱	قطعہ	حق کے عنوان کو سمجھنے مجلسوں میں آئے
۶۲	منقبت	قبلہ علی، امام علی، مقلدِ علی
۶۵	منقبت	ہے یہی قولِ نبیِ مکررِ رسا کے سامنے
۶۷	قطعہ	ہمارے دل میں فقط پنجتن کا ڈیرا ہے
۶۸	منقبت	فہم و دانش کا مکمل استعارہ ہو گیا
۷۰	قطعہ	جو اُن کے قدموں سے اٹھا غبارِ دے مجھ کو
۷۱	منقبت	نہ سمجھایہ زمانہ کیا علی ہے
۷۲	قطعہ	جو ہر قدم پہ ڈھال بنا ہے رسول کی
۷۵	قطعہ	پہنچے میں تیرے طاقتِ دستِ خدا علی

طائر مجلس

۷۶	قطعہ	(غدری)	دیا جو گن کا ازل سے خلا غدیر کے نام
۷۷	قطعہ	(یا الہی)	پیام آیا ہے تیرا، تری رضا پہ غار
۷۸	منقبت	(وصف حیدر)	وصف حیدر میں نہ خود ساختہ جملہ کہیے
۸۰	منقبت	(جزوی مدح امام حسن)	ہے ذکر ان کا، جو رب کے ہیں ترجمان کرم
۸۳	قطعہ	(امام حسن)	کیا کیا حسن کے وصف یہ حق کو قبول ہیں
۸۵	قطعہ	(زندہ ما و میام)	مدح حسن میں یہ مرے لب پر کلام ہے
۸۶	منقبت	(حضرت امام حسن)	یوم غدیر کی بھی پیہم پکار ہے
۸۹	قطعہ	(حضرت امام حسن)	دیکھا تحسین حسن کا جو رخ لالہ زار نے
۹۰	منقبت	(امام دین)	بتلا دے کاش کوئی ٹھکانا امام کا
۹۲	منقبت		چاہتا ہے تو جو فرقہ خیر اور شر، دیکھنا
۹۳	قطعہ	(علم حسین)	نہ صرف یہ، کہ ابد تک حکم حسین کا ہے
۹۵	قطعہ	(اذان مجلس)	صدق کی تہ میں اترنے مجلسوں میں آئیے
۹۶	سلام	(حسین ابن علی)	گھر سے شیر اندھیروں کو مٹانے نکلے
۹۹	سلام	(جناب زینب)	زندگی شہریت کی جاوداں زینب سے ہے
۱۰۲	قطعہ	(اذان مجلس)	رکھ کے نظروں میں بقا کو، مجلسوں میں آئیے
۱۰۳	منقبت	(غازی عباس)	واللہ یداللہ کی دعا سب سے الگ ہے
۱۰۶	منقبت	(مولا عباس)	بہر مدحت، طائر فکرِ سخنور نے کیا
۱۰۹	قطعہ	(اذان مجلس)	راہ ایمانی پہ چلتے، مجلسوں میں آئیے

طائر مجلس

۱۱۰	سلام	یہ کس نے کہا شرط جزا کوئی نہیں ہے
۱۱۳	قطعہ (اذان مجلس)	اپنے سینے میں ہما لیجئے غم آل نبیؐ
۱۱۴	سلام (دعائے قاطمہ ہے اور میں ہوں)	عطائے کبریا ہے اور میں ہوں
۱۱۷	سلام	جاوداں زن میں بیٹرتے قضا کے سامنے
۱۱۹	سلام (جبر کی کربلا میں آگ لگی)	جب در قاطمہ میں آگ لگی
۱۲۱	سلام	کانپ اٹھے جب بت پرستوں پر گھولا
۱۲۴	سلام	کر بلا، موت کو آغوش بھادتی ہے
۱۲۷	سلام	نصیب والے ہیں بس کر بلا کے دامن میں
۱۳۰	قطعہ (امام عصر)	ہو ازمانہ ہمیں انتظار کرتے ہوئے
۱۳۱	قطعہ (امام عصر اور ہم)	جتنے بھی لوگ ہیں اس جشن میں آنے والے
۱۳۲	قطعہ (امام عصر)	اُس کا ہے انتظار کہ دیکھا نہیں جسے
۱۳۳	قطعہ (یا الہی بہار دے مجھ کو) امام عصر	سکون قلب کو مل جائے گریز یارت ہو
۱۳۴	قطعہ (اے مرے خالق) بندہ میثم	مٹا دوں ظلم کو دنیا سے اے مرے خالق
۱۳۵	مختصر نظم (آنسو)	غم کا کوئی بھی منہ
۱۳۶	قطعہ (امام بارگاہ غدیر پر یوشن)	یہ بارگاہ شہیداں ہے مومنو!
۱۴۷	قطعہ	سُن ذرا تک تک گھڑی کی جس پہ کچھ پہرا نہیں (وقت)
۱۴۸	قطعہ (درعباش)	کیا کہوں، ہے کس قدر رافت درعباش سے
۱۴۹	قطعہ (درعباش)	دوستو عظمت کو سمجھو تو درعباش کی

طرائف عجیب

۱۴۰	قطعہ	(درمیان)	راستہ کبھی دعاؤں کا درمیان ہے
۱۴۱	قطعہ	(درمیان)	دربس گاؤں عشق کا محور درمیان ہے
۱۴۲	قطعہ	(درمیان)	جذبہ و جوش و فاداری کا جل درمیان ہے
۱۴۳	ایک شعر		سارے در فردوس کے کھل جائیں گے تم پر عدیل
۱۴۴	ایک شعر		دیکھا جو عکس مشکب سیکھ فرات میں

INDEX

<i>Aasman-e-Adab ka Darkhsah Sitara</i>	<i>Qaseem Ibn-e-Naseem</i>	17
<i>Riwayat or Jadeed Aahang ka Shair</i>	<i>Dr Hilal Naqvi</i>	18
<i>Qadeem-o-Jadeed Ka Imtezaaj</i>	<i>Dr Syed Shabe ul Hasan</i>	19
<i>Shuda-e-Karbala ka Aqidatmand</i>	<i>Shameem Zaidi</i>	20
<i>Sehra main Aazan de raha hoo'n</i>	<i>Javed Zaidi</i>	21
<i>Rasm-o-Riway-o-Shubat-o-Miras-o-Nasl-o-Kho'n</i>	<i>Adeel Zaidi</i>	22

Kalam

<i>Hata ke Gard-e-Zamana Nikhar de mujh ko</i>	<i>(Duaiya)</i>	<i>Quata</i>	24
<i>Saruah-e-Jau n ko Jaha n ki chamak samjhte rahe</i>	<i>Haram Main</i>		25
<i>Jab Nabi Aaye Andhera Mit Gaya Chaya howa</i>	<i>(Natriya)</i>	<i>Quata</i>	26
<i>Zeenat-e-Kainaat tum se hai</i>	<i>Na'at</i>	<i>Na'at</i>	27
<i>Ameen-o-Sadiq-o-Kamil hain Mustafa ke Laqab</i>	<i>(Natriya)</i>	<i>Quata</i>	30
<i>Hai is Mehfil ka Maqsad, Zikr phelana Muhammad Ka</i>		<i>Na at</i>	31
<i>Hamara deen bhi emaan bhi khuda ka Rasool</i>	<i>(khuda Ka Rasool)</i>	<i>Na at</i>	34
<i>Aap jo mere Nigheba'n hain Rasool-e-Arbi</i>		<i>Na'at</i>	36
<i>Maghfirat ke Phool chunne Majlis'o'n main Aaye</i>	<i>(Azaan-e-Majlis)</i>	<i>Quata</i>	40
<i>Nabi ki Rah main Ghaslat ko apnaya nahi karte</i>		<i>Na at</i>	41

Wo Nabi-e-Aakhir hai Sahib-e-Quran hai		(Na'at-o-Manqabat)	43
Rizme-e-Jaa'n mian Beshtar	(Shar ke log)	Quata	46
Majal hi nahi thi phir Maqal kia karte	(Mubahila)	Manqabat	47
Thi jis ke Zikr pe bhi rok tham char traf	(Hazrat Ali)	Manqabat	49
Jago, Tulu-e-Mehr-e-Imamat ka wqt hai	(Zahoor-e-Mola Ali)	Manqabat	52
Jo perwi main Ali ki, Qadam jama ke chale	(Charag-e-Zindagi)	Quata	55
Az ibtada zabaa'n pe haq, Ya Ali Madad	(Ya Ali Madad)	Quata	56
Madh-e-Ali na ho jo Sukhan ke Nisab main	(Hazrat Ali a.s.)	Manqabat	57
Mula-e-Karnaat se aai hai Jung ko	(Zulfiqar)	Quata	60
Haq ke Umwa'n ko samjhne Majlis'o'n	(Azan-e-Majlis)	Quata	61
Qibla Ali, Imam Ali, Muqtada Ali	(Hazrat Ali)	Manqabat	62
Yai yehi quol-e-Nabi Fikr-e-Rasa ke saamne	(Hazrat Ali)	Manqabat	65
Hamre dil main faqt Panjetan ka dera hai	(Hazrat Ali)	Quata	67
Fehm-o-Danish ka mukamal iste'ara hogaya	(Hazrat Ali ibne- Abu Talib)	Manqabat	68
Jo un ke qadmo'n se uttha ghubaar de	(Mere Parwardigar)	Quata	70
Na Samjha ye zamana kia Ali hai	(Na Samjha ye Zamana)	Manqabat	71
Jo her qadam pe dhaal bana hai Rasool ki	(Koun hai)	Quata	74
Panje main tere taqat-e-dast-e-khuda Ali		Quata	75

Diya jo kun ka azal se jala Ghadeer ke naam	(Ghadeer)	Quata	76
Payaam Aya hai tera, teri reza pe nisar	(Ya Ilahi)	Quata	77
Wasf-e-Haider main na khud sakhta jumla khey	(Wasf-e-Haider)	Manqabat	78
Hai zikr un ka, jo Rab ke hain tarjuman-e-Karam	(Madh-e-Imam Hasan)	Manqabat	80
Kia kia Hasan ke wasf ye haq ko qobool hain	(Imam Hasan)	Quata	83
Madhe Hasan mein ye mere lab per kalam hai	(Zeenat-e-Mah-e-Siyam)	Quata	85
Youm-m-Ghadeer ki yehi peham pukar hai	(Hazrat Imam Hasan)	Manqabat	86
Dekha Hasee'n Hasan ka jo rukh lalazar ne	(Hazrat Imam Hasan)	Quata	89
Batla de kash koi thikana imam ka	(Imam-e-Deen)	Manqabat	90
Chata hai tu jo farq-e-khair or shar, dekhna		Manqabat	92
Na sirf ye, ke abad tak alim Hussain ka	(Gham-e-Hussain)	Quata	94
Sidq ki te main utarne Majliso'n main aaye	(Azan-e-Majlis)	Quata	95
Ghar se Shabbeer andkhero'n ko mitane nikle	(Hussain Ibn-e-Ali)	Salam	96
Zindagi Shabbiriyat ki jawida'n Zainab se hai	(Janab-e-Zainab)	Salam	99
Rakh ke nazro'n main baqa ko Majliso'n main aaye	(Azan-e-Majlis)	Quata	102
Wa Allah Yad Allah ki dua sab se alag hai	(Ghazi Abbas)	Manqabat	103
Bher-e-midhat, Taair-e-Fikr-e-Sukhamwar le gaya	(Mola Abbas)	Manqabat	106
Rahe emaan pe chalne, Majliso'n main aaye	(Azan-e-Majlis)	Quata	109

Ye kis ne kaha shart-e-jaza koi nahi hai		Salam	110
Apne sene main basa liye gham-e-Al-e-Nabi	(Azan-e-Majlis)	Quata	113
Ata-e-kibriya hai or main ho'n	(Dua Fatima)	Salam	114
Jawada'n ran main bahattar the		Salam	117
Jab dar-e-Fatima main aag lagi	(Jabar ki karbala)	Salam	119
Kunp uthe jab but parasto'n per khula		Salam	121
Karbala, mout ko aaghosh-e-baqa deti hai		Salam	124
Naseeb wale hain bus karbala ke daman main		Salam	127
Howa zamana hamain intezaar karte hove	(Imam-e-Asr)	Quata	130
Jitne bhi log hain is jashan main aane wale	(Imam-e-Asr or Hum)	Quata	131
Us ka hai intezaar ke dekha nahi jise	(Imam-e-Asr)	Quata	132
Sukon-e-Qalb ko mil jaye gar ziyarat ho	(Ya Elahi)	Quata	133
Mitado'n zulm ko dunya se aae mere kholiq	(Aae Mere Khaliq)	Nazam	134
Gham ka koi bhi manzar	(Aanso)	Quata	135
Ye bargha-e-shah-e-Shida'n hai momino'n!	(Imam Bargha Ghadeer)	Quata	136
Sun zara tik tik ghari ki jis pe kuch phera	(Haqt)	Quata	137
Kia kaho'n, hai kis qadar ulfat dare-e-Abbas	(Dar-e-Abbas)	Quata	138
Dosto'n azmat ko samjho tu dar-e-Abbas ki	(Dar-e-Abbas)	Quata	139

<i>Rasta kitni dua'n ka dar-e-Abbas hai</i>	<i>(Dar-e-Abbas)</i>	<i>Quata</i>	<i>140</i>
<i>Dars-e-Gha-e-Ishq ka Mehwar Dar-e-Abbas hai</i>	<i>(Dar-e-Abbas)</i>	<i>Quata</i>	<i>121</i>
<i>Jazba-o-josh-e-Wafadari ka jal Abbas hai</i>	<i>(Dar-e-Abbas)</i>	<i>Quata</i>	<i>142</i>
<i>Sare dar-e-Firdous ke khul jain ge tum per Adeel</i>		<i>Ek Shair</i>	<i>143</i>
<i>Dekh jo Aks mashk-e Sakina Farat main</i>		<i>Ek Shair</i>	<i>144</i>

قسیم ابن نسیم امر وہوی

آسمان ادب کا درخشندہ ستارہ

سن ۲۰۰۳ء میں سید عدیل اختر زیدی صاحب کا غائبانہ تعارف، میرے پھوپھی زاد بھائی، شاعر و سوز خوان اہل بیت سید آباد محمد زائر نقوی (مرحوم) کے فرزند اکبر سید آباد اصغر نقوی جو خود بھی مشہور شاعر و سوز خوان اہل بیت ہیں، کے ذریعے ہوا اور پہلی ملاقات ۲۰۰۶ء میں ہوسٹن، امریکہ میں ایک فنی ادبی نشست کے دوران ہوئی، اس نشست میں عدیل زیدی کا کلام پہلی بار سنا جس سے اندازہ ہوا کہ عدیل جدید فکر کے حامل ہیں، اُن کی شاعری تقاضائے وقت کے احاطے کو نہیں توڑتی یعنی وہ فکر انسانی کو اس بے آشوب، ناخواندگی اور دہشت گردی کے دور میں محمد و آل محمدؑ اور شہدائے کربلا کے ضابطہ حیات سے منسلک کرنا چاہتے ہیں۔

عدیل زیدی صاحب کے والد سید اختر رضا زیدی مرحوم، اپنے عہد کے ایک معروف شاعر تھے چنانچہ عدیل زیدی نے وراثت سے جذبہٴ سخنوری، تقاضائے وقت سے جدید فکر، ریاضت سے پختگی، تخلیق اور مطالعہ سے روشن خیالی سمیٹ کر اذان مجلس کے سپرد کر دیے۔

’اذان مجلس‘ کی نظر ثانی کے بعد میں اس نتیجے پر پہنچا ہوں کہ عدیل نے اپنے مصرعوں کو والد کے مصرعوں کے لہجے سے الگ رکھا ہے اور عدیل زیدی کی انتہائی کوشش یہی ہے کہ وہ اپنی شاعری کے علم کو اپنی ہی دوش فکر پر لے کر آگے بڑھیں۔

جب میں ’اذان مجلس‘ کی نظر ثانی میں مصروف تھا تو ہوسٹن سے کراچی تقریباً روز فون پر عبد سلام عدیل زیدی بھی کہتے تھے ’قسیم چچا کیا حکم ہے۔ میں اُن کے کلام میں جہاں جہاں بھی کچھ تبدیلی چاہتا تھا وہاں وہاں عدیل سے ہی مصرع یا لفظ تبدیل کروانا تھا تاکہ آئندہ راہِ سخنوری پر چلنے کے لیے عدیل زیدی کو کسی بیساکھی کی ضرورت نہ پڑے۔‘

آپ ’اذان مجلس‘ کا مطالعہ کرنے کے بعد خود بھی اندازہ کر لیں گے کہ عدیل زیدی انشاء اللہ بہت جلد دنیائے سخنوری کا ایک درخشندہ ستارہ بن کر آسمان ادب پر چمکیں گے۔

ڈاکٹر ہلال نقوی

کراچی یونیورسٹی۔ پاکستان

روایت اور جدید آہنگ کا شاعر

عدیل زیدی صاحب کا یہ شعری مجموعہ 'اذان مجلس' جو مذہبی احساسات کا احاطہ کرتا ہے ان کی عمدت و فکر کا ایک بہت اچھا اظہار ہے۔ اس سے پہلے ان کے والد مرحوم پروفیسر اختر رضا زیدی کا شعری مجموعہ 'بیمض اختر' بھی میرے مطالعے میں رہا ہے یعنی یہ کہا جاسکتا ہے کہ عدیل کی شاعری نسبا اور نسلاً سفر کرتی چلی آ رہی ہے اور ان تہذیبی رویوں کا بھی احاطہ کرتی ہے جو ان کے خاندان کی شناخت ہیں۔ مجھے عدیل کا شعری مجموعہ اپنے استاد گرامی حضرت نسیم امروہوی کے فرزند جناب نسیم ابن نسیم امروہوی کے توسط سے پڑھنے کو ملا۔ جناب نسیم نے جب اس شعری مجموعے کی تعریف کی تو میں بھی سمجھا کہ نسیم صاحب رٹائی اور منطقی ادبیات میں جواں سال لکھنے والوں کی پذیرائی کرتے ہیں تو یہ بھی شاید تکلفاً ایک پذیرائی ہو لیکن جب میں نے یہ مجموعہ 'اذان مجلس' دیکھا تو واقعی مجھے اس میں شعری جمالیات نظر آئیں اور روایتی طرز احساس کے ساتھ جدید آہنگ نمایاں طور پر ملے۔

بیرونی دنیا میں رہ کر اپنی شناخت کو باقی رکھنا ایک بڑا وصف ہے جس پر عدیل زیدی کو مبارکباد بھی دیتا ہوں۔

ڈاکٹر سید شبیہ الحسن
چیرمین عالمی مجلس ادب پاکستان

قدیم و جدید کا امتزاج

عدیل زیدی صاحب کا شعری مجموعہ 'اذان مجلس' جناب نسیم امروہوی نے مجھے تھرے کے لیے ارسال کیا۔ پچھلے دنوں عدیل صاحب کے والد مرحوم پروفیسر سید اختر رضا زیدی کا مجموعہ 'کلام بیاض' اختر مطالعے میں رہا۔ عدیل زیدی اس لیے بھی قابل ستائش ہیں کہ انہوں نے اپنے شعری فن کو "لکیر کے فقیر" کی حدود سے الگ رکھا اور اکیسویں صدی کی ادبی فضاؤں میں اپنا خیمہ تخلیق نصب کر کے اطراف کا جائزہ لیتے ہوئے فکر کو قلم کے سپرد کر دیا اور جدید لہجے کو اپنا کر قدیم و جدید کا امتزاج بن گئے۔ یوں تو عدیل صاحب کا ہر شعر قابل تعریف ہے مگر اس شعر کو اس جگہ پیش کرنا ضروری سمجھتا ہوں۔

میر کی کربلا میں پھول کھلے
جبر کی کربلا میں آگ لگی

عدیل زیدی کے شعری مجموعے 'اذان مجلس' سے یہ بات واضح ہوتی ہے کہ یہ مطالعہ کے عادی ہیں اور اپنے والد کے ساتھ ساتھ انیس، غالب، مولیس، عشق، نجم آفندی، جوش، نسیم امروہوی اور وحید الحسن ہاشمی سے بہت متاثر ہیں۔

اللہ کرے زور قلم اور زیادہ

شہدائے کربلا کا عقیدت مند

عدیل زیدی، میرے چھوٹے بھائی، ورثے میں ہی شاعری اور غم فتنہ لے کر پیدا ہوئے ہیں۔ ویسے بھی اُن کا دل خلوص اور محبت سے بھرا ہوا ہے اور ایسا لگتا ہے کہ۔

بے چینیاں سمیٹ کے سارے جہان کی

جب کچھ نہ بن سکا تو میرا دل بنا دیا

کربلا کا ایسے چند افراد یا دو خاندانوں کی سیاسی کشمکش کا نتیجہ نہیں! بلکہ یہ روح فرسا سانحہ دو تاریخی مزار جوں یا دوسرے لفظوں میں متضاد نظریوں کی لگا تار آویزش کا شدید رد عمل تھا!۔

تاریخ آدم و حوا میں نور و ظلمت کے حوالے سے نہ تو اسے سے پہلے کوئی ایسا زن پڑا نہ اس کے بعد کوئی ایسی لڑائی ہوئی جس نے یہ رنگ دکھایا ہو کہ کفر کے اندھیرے کو کھل کر اعتراف شکست کرنا پڑے اور ایمان کے اُجالے کی فتح دار جہندی کو دنیا کے تمام انسان ایک آفاقی اور ابدی حقیقت کے طور پر تسلیم کر لیں۔ میرے بھائی عدیل زیدی کی زیر نظر پیش کش 'اذان مجلس' بھی اسی زندہ اور پائندہ موضوع کے سلسلے میں ایک نہایت سنجیدہ اور گراں قدر خدمت ہے۔

میں نے 'اذان مجلس' کا مطالعہ کیا ہے اور مجھے یہ کہنے میں کوئی تکلف نہیں کہ عدیل زیدی نے نہایت محنت اور استادانہ مشاقی کے ساتھ شہدائے کربلا کے لیے عقیدت کے پھول پنھاہ کیے ہیں۔ کارگاہ حیات ہو یا دیار محبوب، دونوں راہوں سے عدیل بڑی کامیابی اور بڑے سکون سے گزر رہے دکھائی دیتے ہیں۔

دنیا کے سب سے زیادہ ترقی یافتہ ملک امریکہ میں رہنے کا عدیل کو سب سے بڑا فائدہ یہ ہوا کہ وہ زندگی کو مختلف زاویوں سے دیکھ سکتے ہیں۔ مجھے اُمید ہے کہ زندگی کی یہ تصویریں اُن کی شاعری کے آئینے میں دیکھی جاسکیں گی۔

صحرا میں اذان دے رہا ہوں.....

دین اور دنیا کی ٹپل صراط پر چلنا مذاق نہیں، اچھے اچھوں کا سانس اکھڑ جاتا ہے۔ خدائے سخن میر تقی میر نے کیا درست فرمایا ہے۔

لے سانس بھی آہستہ کہ نازک ہے بہت کام

آفاق کی اس کار گہر شیشہ گرمی کا

عدیل زیدی اس نازک کام میں پچھلی آدمی صدی سے نبرد آزما ہیں۔ صحرائے عالم میں کئی ایسے بندگان خدائے جنوں نے حیوان ناطق کو ایک انسان مکمل کے درجے پر فائز کرنے کی اپنی سی سعی فرمائی۔ عدیل زیدی بھی 'شاعری جزو تغیر'ی انجام دینے کی پُر خلوص کاوش میں مصروف کار ہیں اور بقول سلیم احمد۔

شاید کوئی بندہ خدا آئے

صحرا میں اذان دے رہا ہوں

عدیل زیدی کی 'اذان مجلس'، دراصل یہی تمنائے ازلی ہے کہ جنہیں مذاہب عالم اور عمرانی فلسفوں نے پیغام انسانیت ہٹا کر محوام الناس کے دلوں میں اتر جانے کی تدبیر فرمائی۔ عدیل زیدی کے حساس دل شاعر میں بھی یہی خواہش کانٹے کی طرح کھٹکتی ہے۔

رمل پر رکھنا نہ رہ جائے کہیں قرآن عدیل

روح قرآن کو سمجھنے، مجلسوں میں آئے

اس فرش دنیا پر جو مجلس شاعر موصوف پر پا کر ناچا ہے ہیں وہ اُس آئینہ میل انسان کا جنم ہے جس کے لیے اقبال جیسے شاعر کا خواب یہ تھا۔

قاری نظر آتا ہے حقیقت میں ہے قرآن

عدیل زیدی کی 'اذان مجلس' انسان ناطق سے قرآن مجسم بننے کا سفر ہے۔ میری دعا ہے کہ وہ اس مشن میں کامیاب ہوں اور ہم ایسے تشنہ لب بھی مائل بہ کرم ہوں۔ آمین!

رسم و رواج و صحبت و میراث و نسل و خوں

”اذانِ مجلس“ کا محرک کچھ اشعار بنے جن کی رویت مجلسوں میں آئے ہے۔ اس کتاب میں گاہے بگاہے یہ اشعار شامل ہیں۔

اس کتاب کی اشاعت کے کارِ مشکل کی مشکل کشائی کی کل ذمہ داری جنابِ حسین ابنِ نسیم امر و ہوی صاحب نے قبول کی۔ اُن کے خلوص و محبت کے بغیر یہ اذانِ مجلس آپ تک نہ پہنچ پاتی۔ اُن کی محبتوں اور اصلاح کے ہم ممنون و مشکور ہیں۔ خدا اُن کا سایہ ہمارے سروں پر ہمیشہ قائم رکھے۔ اُن کی مختصر صحبت میں جہاں بہت کچھ سیکھنے کا موقع ملا وہاں قاصدوں کی وسعت نے علم و دانش کی پیاس کو شدتِ تشنگی کے احساس سے آشنا کر دیا۔ اپنی کم مائیگی کا احساس اور بڑھا۔ دُعا ہے کہ اللہ حسین صاحب سے مزید کسبِ علم کے مواقع فراہم کرے۔ آمین

اگر یہاں آباد بھائی (محمد میاں) کا تذکرہ نہ ہو اور اُن کے اور ہمارے بابا محترم جناب آباد نقوی صاحب کا نام نہ لیا جائے کہ جن کی بدولت ہم حسین صاحب تک پہنچے تو انصاف نہ ہوگا، گو کہ ہماری ملاقات محترم آباد نقوی صاحب سے قدرِ مختصر وقت کے لیے ہوئی مگر جو کچھ اُن سے سیکھا اور جو گفتگو کا سلسلہ اُن سے رہا، اُس کا اثر تا حیات رہے گا۔ خدا انھیں جنت الفردوس میں مقامِ اعلیٰ عطا فرمائے۔

اس کتاب کا انتساب اُن شخصیات کے نام ہے کہ جن کی آغوش نے ہمیں محمد و آلِ محمد کی محبت سے آشنا کرایا۔ داوی حاجرہ گھر جس طرح طوطے کے بچوں کو بولنا سکھاتی تھیں اور پہلا سبق۔

نبی جی بھیجو مددِ امام کی صدقہ حسین کا

ہوتا تھا، کچھ اسی طرح ہماری تربیت بھی ’اللہ ایک‘، پنجتن پانچ، امام بارہ، معصوم چودہ سے شروع ہوئی اور آج تک اُسی تربیت کا فیض جاری و ساری ہے، جو تربیت اور سبق نے بچے ان محبتوں سے پاتے ہیں وہ دل و دماغ پر ایسے نقش ہو جاتے ہیں کہ دنیا کی کوئی طاقت انھیں مٹا نہیں پاتی۔

آئیے ہم دعا کریں کہ ہماری آنے والی تسلیں اپنے آپ کو ایسی ہی صحبتوں میں پائیں جیسی کہ ہمیں نصیب ہوئیں۔
 میرا کہو نہ نھولے گا احسان یہ عدیل
 ماں کی عطا ہے پہلا سبق یا علی مدد
 ہمارے بہت ہی چارے دسیم نقوی اور محمد علی عظیم سزاوار ہیں ہمارے شکر پے کے، کہ جنہوں نے بالترتیب 'اذان مجلس'
 کا سرورق اور ردمن انگلش اور کمپوزنگ و پرنٹنگ کے جملہ کام ذمہ داری سے مکمل کیے۔ خدا ان دونوں حضرات کو اس کا اجر دے
 اور یہ ثواب جاریہ کی صورت اختیار کر جائے۔

عدیل زیدی

مطابق: گیارہ نومبر دو ہزار آٹھ عیسوی

Dua'iya

دعا

Hata ke gard-e-zamana nikhar de Mujh ko ہٹا کے گردِ زمانہ نکھار دے مجھ کو
 Jahan Sa'nwar'ne waale Sa'nwaar de Mujh ko جہاں سنوارنے والے سنوار دے مجھ کو
 Zarooraton ke bha'nwar hain, bahut Andhera hai ضرورتوں کے بھنور ہیں، بہت اندھیرا ہے
 Zara si roshni de kar ubhaar de Mujh ko ذرا سی روشنی دے کر اُبھار دے مجھ کو

Haram Main

حرم میں

Sarab-e-jan ko jaha'n ki chamak samajhte rahay

سرابِ جاں کو جہاں کی چمک سمجھتے رہے

Raha woh rooh main, hum jism tak samajhtay rahay

رہا وہ روح میں، ہم جسم تک سمجھتے رہے

Pata chala ke woh khak-e-Haram ki khushboo thi

پتا چلا کہ وہ خاکِ حرم کی خوشبو تھی

Ke jis ko sajde main gul ki mehak samajhtay rahay

کہ جس کو سجدے میں گل کی مہک سمجھتے رہے

Ajab thi kefiyat-e-jaa'n, tawaf ke dora'n

عجب تھی کیفیتِ جاں، طواف کے دوراں

Hum apne aap ko rashk-e-malak samajhtay rahay

ہم اپنے آپ کو رشکِ ملک سمجھتے رہے

Khuda ko dihoondne ka kab humain khayaal aaya

خدا کو ڈھونڈنے کا کب ہمیں خیال آیا

Hum apni zaat ko us ki jhalak samajhtay rahay

ہم اپنی ذات کو اُس کی جھلک سمجھتے رہے

Hasee'n waqt guzara Khuda ke ghar main Adeel

خسینِ وقت گزارا خدا کے گھر میں عدیل

Zameen thi zair-e-qadam, hum falak samajhtay rahay

زمین تھی زیرِ قدم، ہم فلک سمجھتے رہے

Na'atiya Quata

نعتیہ قطعہ

Jab Nābi aae andhera mit gaya chaya huwa
Jehel ke Sehra main Noor-e-ilm ka Saya huwa
Jo kaha Rab ne, wahi hai Qoul bhi in ka Adeel
Mustanad hai Ahma-e-Mursal ka farmaya huwa

جب نبی آئے اندھیرا مٹ گیا چھایا ہوا
جہل کے صحرا میں نورِ علم کا سایہ ہوا
جو کہا رب نے، وہی ہے قول بھی ان کا عدیل
مستند ہے احمدِ مرسل کا فرمایا ہوا

Na'at

نعت

*Zeenat-e-Kaaenaat tum se hai
Ya Nabi Kul Hayat tum se hai*

زینتِ کائنات تم سے ہے
یا نبی کل حیات تم سے ہے

*Aalam-e-bay Sabaat hai har su
Mere Dil ko Sabaat tum se hai*

عالمِ بے ثبات ہے ہر سو
میرے دل کو ثبات تم سے ہے

*Keh rahe hain Hira kay ye jalwe
Din ki Soorat bhi raat tum se hai*

کہہ رہے ہیں حیرا کے یہ جلوے
دن کی صورت بھی رات تم سے ہے

طرائفِ عجیب

*Ilm ka maktab-e-amal tum ho
Deen or Deenyat tum se hai*

*Woh Ali hai ke jis ka taaba abad
Choli daman ka saath tum se hai*

*Keh raha hai ye aaeena-e-Ballagh
Dehar main Rab ki baat tum se hai*

*Sub tumhara karam hai aey Áaqa
Aasiyo ki nijaat tum se hai*

*Karbala or Furaat se tum ho
Karbala or Furaat tum se hai*

*Tum ne Dukhtar kushi ko khatam kia
Jahiliyat ko maat tum se hai*

علم کا مکتبِ عمل تم ہو
دین اور دینیات تم سے ہے

وہ علی ہے کہ جس کا تابہ ابد
چولی دامن کا سات تم سے ہے

کہہ رہا ہے یہ آیۂ تبلیغ
دہر میں رب کی بات تم سے ہے

سب تمہارا کرم ہے اے آقا
عاصیوں کی نجات تم سے ہے

کربلا اور فرات سے تم ہو
کربلا اور فرات تم سے ہے

تم نے دخترِ کُشی کو ختم کیا
جاہلیت کو مات تم سے ہے

*Aaj dunya main Qaaim-o-Daa'im
Farz-e-Soum-o-Salaat tum se hai*

*Mere afkaar par, Khuda shahid
Karam-o-Iltefaat tum se hai*

*Na'at go hai Adeel bhi lekin
Mo'atabar es ki zaat tum se hai*

آج دنیا میں قائم و دائم
فرضِ صوم و صلوٰۃ تم سے ہے

میرے افکار پر، خدا شاہد
کرم و التفات تم سے ہے

نعت گو ہے عدیل بھی لیکن
معتبر اس کی ذات تم سے ہے

Na'atiya Quata

(نعتیہ قطعہ)

Ameen-o-Sadiq-o-Kamil hain Mu'stafa ke Laqab امین و صادق و کامل ہیں مصطفیٰ کے لقب
 Alif bhi Laam bhi Yaseen bhi Khuda ka Rasool الف بھی لام بھی یسین بھی خدا کا رسول
 Woh Gup Andheron main Iqra ka noor le Aya وہ گپ اندھیروں میں اقرأ کا نور لے آیا
 Dua-e-Hamd bhi, Aameen bhi Khuda ka Rasool دعائے حمد بھی، آمین بھی خدا کا رسول

Na'at

نعت

Hai is mehfil ka maqsad, zill-e-phelana Muha'mmad ka
Yah nahay hai jo bhi, hai woh Deewana Muha'mmad ka

ہے اس محفل کا مقصد، ذکر پھیلانا محمدؐ کا
یہاں آیا ہے جو بھی، ہے وہ دیوانا محمدؐ کا

Koi Makhlooq lamha bhar ko bhi ghaafil nahin un se
"Zaban-e-Khalq par jaari hai afsana Muha'mmad ka"

کوئی مخلوق لمحہ بھر کو بھی غافل نہیں ان سے
"زبانِ خلق پر جاری ہے افسانہ محمدؐ کا"

Hazaron Ambiya pegham-e-Haq le kar yahan aye
Magar hai maqsade aamad judagana Muha'mmad ka

ہزاروں انبیاء پیغامِ حق لے کر یہاں آئے
مگر ہے مقصد آمدِ جداگانہ محمدؐ کا

طرائفِ مجلس

Jahannam main woh jal jae ga ba'ad-e-hast-e-faani
Nahin jo mehfal-e-dunya main parwana Muh ámmad ka

جہنم میں وہ جل جائے گا بعدِ ہستی و فانی
نہیں جو محفلِ دنیا میں پروانہ محمدؐ کا

Ajab Mafhoom-e-Hijrat de gaya tareekh ko, logo
Woh Makke se cooch kar jana Muhammad ka

عجب مفہومِ ہجرت دے گیا تاریخ کو، لوگو
وہ مکے سے مدینے کوچ کر جانا محمدؐ کا

Unhain meraj ki batain bhala kese bataain hum
Samajh pae na ab tak jo wahah jana Muha ámmad ka

انہیں معراج کی باتیں بھلا کیسے بتائیں ہم
سمجھ پائے نہ اب تک جو وہاں جانا محمدؐ کا

Ameer e Kaaenaat-e-Ahl e Dil hoga wahi Insaa'n
Jo apnae ga andaz-e-ghareebana Muh ámmad ka

امیر کا تہاں اہلِ دل ہوگا وہی انسان
جو اپنائے گا اندازِ غریبانہ محمدؐ کا

Luta kar maal-o-Zar apni kamai ka, Ghareebon main
"Ameerana ada hai" Nan-e-Jaukhana Muhámmad ka

لٹا کر مال و زر اپنی کمائی کا، غریبوں میں
"امیرانہ ادا ہے" نانِ جو کھانا محمدؐ کا

Rahi doran-e-faqa bhi, jo sheeri'n guftugu jaari
Ghareebi main bhi le ja de khashakara Muhámmad ka

رہی دورانِ فاقہ بھی، جو شیریں گفتگو جاری
غریبی میں بھی لے لے دیکھا شاہانہ محمدؐ کا

طُرُوحِ مَجَلِّسِ

Jo chaho Sehat-e-kirdaar, Aao soor Aashoora جو چاہو صحت کردار، آؤ سوئے عاشورہ
Zamin-e-Karbala par hai shafakhana Muha'mmad ka زمینِ کربلا پر ہے شفا خانہ محمدؐ کا

Kabhi main, is ko ek sachha musalman keh nahin sakta کبھی میں، اس کو اک سچا مسلمان کہہ نہیں سکتا
Na bhaya jis bashir ko hukm farmana Muha'mmad ka نہ بھایا جس بشر کو حکم فرمانا محمدؐ کا

Hamain batla gaya, Duniya ka qadr-o-marzalat ka hai ہمیں بتلا گیا، دنیا کی قدر و منزلت کیا ہے
Rah-e-dunya-e-faani se gazar jana Muha'mmad ka رہِ دنیاۓ فانی سے گزر جانا محمدؐ کا

Adeel E'izzat hai, khoosh qismati hai, Ne'amat e Rab hai عدیلِ عزت ہے خوش قسمتی ہے، نعمتِ رب ہے
Mere dil main men saanson main bas jana Muha'mmad ka مرے دل میں مری سانسوں میں بس جانا محمدؐ کا

Khuda ka Rasool

خدا کا رسول

Hamara Deen bhi eeman bhi Khuda ka Rasool
Zabaan-e-Rab bhi ha Qura'an bhi Khuda ka Rasool

ہمارا دین بھی ایمان بھی خدا کا رسول
زبانِ رب بھی ہے قرآن بھی خدا کا رسول

Kitaab-e-Pak bhi Juzdaan bhi Khuda ka Rasool
Khuda ki shaan bhi pehchan bhi Khuda ka Rasool

کتابِ پاک بھی جزدان بھی خدا کا رسول
خدا کی شان بھی پہچان بھی خدا کا رسول

Raheem-o-Jalwa e Rahman bhi Khuda ka Rasool
Keh Adal-o-daad ki meezan bhi khuda ka Rasool

رحیم و جلوہ رحمان بھی خدا کا رسول
کہ عدل و داد کی میزان بھی خدا کا رسول

Jo souchain, souch ki woh Had hai siwa lekin
Jo samjhain marzil-e-aasaan bhi Khuda ka Rasool

جو سوچیں، سوچ کی وہ حد سے ہے سوا لیکن
جو سمجھیں منزلِ آسان بھی خدا کا رسول

Diya jo hukm, to pehle huwe amal pera
Amal badosh bhi farman bhi Khuda ka Rasool

دیا جو حکم ، تو پہلے ہوئے عمل پیرا
عمل بدوش بھی فرمان بھی خدا کا رسول

Watan hai arsh, to phir arsh par ye Rab jaane
Khuda ne gharmain hai mehmaan bhi Khuda ka Rasool

وطن ہے عرش، تو پھر عرش پر یہ رب جانے
خود اپنے گھر میں ہے مہمان بھی خدا کا رسول

Isi se farq hai qaaum maiiaan'e Baatil-o-Haq
To asal-e-farq bhi, Furqaan bhi Khuda ka Rasool

اسی سے فرق ہے قائم میانِ باطل و حق
تو اصل فرق بھی، فرقان بھی خدا کا رسول

Adeel hum sa na Insaan ye raaz samjhe ga
Khuda ka noor bhi insaan bhi Khuda ka Rasool

عدیل ہم سنا نہ انسان یہ راز سمجھے گا
خدا کا نور بھی انسان بھی خدا کا رسول

Pul se eema'n ke guzarne Majliso'n main Aaiye
Panjetan ki baat karne Majliso'n main Aaiye

پل سے ایمان کے گزرنے مجلسوں میں آئیے
پنجتن کی بات کرنے مجلسوں میں آئیے

Na'at

نعت

Aap jo mere nighbaan hain Ra'sool-e-Arabi
Manzilaan sub meri Aasaan hain Ra'sool-e-Arabi

آپ جو میرے نگہباں ہیں رسولِ عربی
منزلیں سب مری آسان ہیں رسولِ عربی

Aap ko dekh ke pehchaan hoi Yazda'n ki
Aap hi soorat-e-Yazda'n hain Ra'sool-e-Arabi

آپ کو دیکھ کے پہچان ہوئی یزداں کی
آپ ہی صورتِ یزداں ہیں رسولِ عربی

Aap ke natq-o-amal ka howa Qura'an mohtaaaj
Bilyaqee'n bolta Qura'an hain Ra'sool-e-Arabi

آپ کے نطق و عمل کا ہوا قرآن محتاج
بالیقین بولتا قرآن ہیں رسولِ عربی

Wajhe takhleeq-e-do aalam hi nahin Aap ki zaat
Kun ki tafseer ka unwaan hain Rasool-e-Arabi

وجہِ تخلیقِ دو عالم ہی نہیں آپ کی ذات
کون کی تفسیر کا عنوان ہیں رسولِ عربی

Aap ki zaat ne baktsha hai do aalam ko waqar
do jahan Aap pe qurbaan hain Rasool-e-Arabi

آپ کی ذات نے بخشا ہے دو عالم کو وقار
دو جہاں آپ پہ قرباں ہیں رسولِ عربی

Aap ke ba'ad zamee'n phir hoi sede zulmat
Kitni zanjeerain hain, zinda'n hain Rasool-e-Arabi

آپ کے بعد زمیں پھر ہوئی صیدِ ظلمت
کتنی زنجیریں ہیں، زنداں ہیں رسولِ عربی

Aap ne jis pe masawaat ki bunyaad rakhti
Qaabiz us geti pe shahaan hain Rasool-e-Arabi

آپ نے جس پہ مساوات کی بنیاد رکھی
قابض اُس گیتی پہ شاہاں ہیں رسولِ عربی

آپ نے توڑا تھا جن ذہنوں کا اقرأ سے سکوت *Aap ne tora tha jin zehno'n ka iqr'a se sukoot*
 پھر وہ خاموش ہیں، بے جاں ہیں رسولِ عربی *Phir woh khamoush hain, beja'n hain Rasool-e-Arabi*

ہم سے کہتی ہے یہ کمیگی خود اپنی عدیل *Hum se keh'ti hai ye kam' maa'egi Khud apni Adeel*
 شعر کب آپ کے شایاں ہیں رسولِ عربی *She'r kab Aap keshaya'an hain Rasool-e-Arabi*

ترجمان صاحب معراج تھے جس گھر کے لوگ *Tarjuman-e-Sahib Me'araj thay jis ghar ke log*
 تذکرہ اُس گھر کا سنئے مجلسوں میں آئے *Tazkara us ghar ka sun'ne Majliso'n main Aaiye*

اذانِ مجلس

Azan -e- Majlis

مغفرت کے پھول چُننے مجلسوں میں آئے *Maghferat ke phool chun'ne Majliso'n main Aaiye*
 آنسوؤں کے ہار بننے مجلسوں میں آئے *Aanso'onke haar bun'ne Majliso'n main Aaiye*
 عرش کی معراج کو پیش نظر رکھ کر عدیل *Arsh ki meraaj ko pesh-e-nazar rakh kar Adeel*
 فرش کی معراج سننے مجلسوں میں آئے *Farsh ka me'araaj sun'ne Majliso'n main Aaiye*

Na'at

نعت

Nabi ka rah mein ghaflat ko apnaya nahin karte
 Madine aake ashq lout kar jaya nahin karte

Yahi hai Ishq ka mazhar, wafadari ka pemaana
 Chalon hum dushman-e-Ahmad ka apnayandehin karte

Waha'n jana to kia, us simt se rukh pher lete hain
 Jaha'n jane ka A'qa hukm farmaya nahin karte

طائرِ مجلیس

یہی بتلا رہی ہے زندگی سلمانؓ و بوذرؓ کی
Nabi waale kabhi gardish se ghabraya nahin karte
نبیؐ والے کبھی گردش سے گھبرایا نہیں کرتے

رسولؐ اللہ پر قرباں جو ہو جاتے ہیں پروانے
Woh es iqdam par har giz bhi pachaya nahin karte
وہ اس اقدام پر ہر گز بھی چھٹایا نہیں کرتے

گزر رہا ہوں فنا کی دھوپ سے میں یا نبیؐ کہہ کر
Ye kese maan loon mere Nabi saya nahin karte
یہ کیسے مان لوں میرے نبیؐ سایہ نہیں کرتے

نبیؐ کی آلؑ کا، نعتوں میں کر کے تذکرہ شامل
Nabi ka zikr phelate ham, simtaya nahin karte
نبیؐ کا ذکر پھیلاتے ہیں، سمتایا نہیں کرتے

متور ہے مراد دل مدح آقاؐ کی تجلی سے
Jabhi to paas mere waswase aaya nahin karte
جبھی تو پاس میرے وسوسے آیا نہیں کرتے

گھٹے جس سے قد وصف محمدؐ، ایسی نعتوں کو
A deel apni zaban par hum kabhi laaya nahin karte
عدیلؑ اپنی زباں پر ہم کبھی لایا نہیں کرتے

Na'at-o-Manqabat

نعت و منقبت

Woh Nābi aakhri hai sahib-e-Qura'an hai وہ نبیء آخری ہے صاحب قرآن ہے
Jo wajood-e-kabriya ki mustanad pehchan hai جو وجود کبریا کی مستند پہچان ہے

Do hi Moula hain Khuda ke ba'd Ah'mad or Ali دو ہی مولا ہیں خدا کے بعد احمد اور علی
Hai yahi Islam mera or yahi eeman hai ہے یہی اسلام میرا اور یہی ایمان ہے

Manzil-e-Irfan-e-Moula tak pohanchne keliye
Sub se behtar palvi Buzār-o-Salmān hai

منزل عرفانِ مولا تک پہنچنے کے لیے
سب سے بہتر پیروی، ابوذر و سلمان ہے

Sahib-e-Nehjul Balagha ki mohabbat hai neha'n
Kitna pakiza ye mere qalb ka juzdaa'n hai

صاحبِ نہج البلاغہ کی محبت ہے نہاں
اکتنا پاکیزہ یہ میرے قلب کا جزدان ہے

Jis pe ho tehrer madh-e-dushmanan-e-Ahle Ba'it
Esa Qirtaas-e-Sukhan, lafzo'n ka qabrastan hai

جس پہ ہو تحریرِ مدحِ دشمنانِ اہل بیت
ایسا قرطاسِ سخن، لفظوں کا قبرستان ہے

Waqfhoon main nichate Aal-e-Payambar par Adeel
Mugh pe ye naslan mere Rab ka bara Ehsaan hai

وقف ہوں میں مدحِ آلِ پیغمبر پر عدل
مجھ پہ یہ نسلِ امیرِ رب کا بڑا احسان ہے

شب تاریک ہو، مشکل ہو، دعا یاد نہ ہو *Shab-e-Tareek ho, mushkil ho, Dua yaad na ho*
 یا علی کہتے رہو فصلِ سحر ہونے تک *Ya Ali kehte raho fasl-e-sehar hone tak*

Shar ke loug

شر کے لوگ

Rizm-e-Jan main beshtar rah-e-Safar ke loug thay

Khair ke to kam, ziyada khu-e-shar ke loug thay

Aik bhi thera na medan main ye such hai ae Adeel

You'n tu kehne ko bohat woh karw far ke loug thay

رزمِ جاں میں بیشتر راہِ سفر کے لوگ تھے

خیر کے تو کم، زیادہ خوئے شر کے لوگ تھے

ایک بھی ٹھہرانہ میدان میں یہ سچ ہے عدیل

یوں تو کہنے کو بہت وہ کر دفر کے لوگ تھے

Manqabat

(Mubahila)

منقبہ

(مباہلہ)

Majal thi hi nahin phir maqal kia karte

Woh Ahl-e-Ilm se koi sawal kia karte

Nazar utha ke na Ahle Kisa ko dekh sake

Ye Panjetan se koi qeel-o-qaal kia karte

Thay Panch noor muqaabil main ahle nijra'n ke

Tu mushrekeen-o-raonat khisaal kia karte

مجال تھی ہی نہیں پھر مقال کیا کرتے
وہ اہل علم سے کوئی سوال کیا کرتے

نظر اٹھا کے نہ اہل کساء کو دیکھ سکے
یہ پنچتن سے کوئی قیل و قال کیا کرتے

تھے پانچ نور مقابل میں اہل نجراں کے
تو مشرکین و رعوت خصال کیا کرتے

Mubahile ko jo nijrani aae, jhoote thay
Ta'aluqaat woh Haq se bahaal kia karte

Sawaal karne se pehle hi ghutne taik diye
Ye Panjetan ka tha Ro'ab-o-Jalaal, kia karte

Ghire hawe thay andhero'n main jab ke nijrani
Kaha se Rab ka woh laate jamal, kia karte

Siwa-e-sar jhukaane ke apna, Souchain zara
Nabi thay rubaru or un ki Aal, kia karte

Qusoor Khud ka tha, Takra-e-Haq ke jalwo'n se
Shikast khai tu is ka malaal kia karte

Na hote Panjetan-e-Pak se agar mamdooh
Adeel Shairi phir bakamaal kia karte

مباحلے کو جو نجرانی آئے، جھوٹے تھے
تعلقات وہ حق سے بحال کیا کرتے

سوال کرنے سے پہلے ہی گھٹنے ٹیک دیے
یہ پنچتن کا تھا رعب و جلال، کیا کرتے

گھرے ہوئے تھے اندھیروں میں جب کہ نجرانی
کہاں سے رب کا وہ لاتے جمال، کیا کرتے

ہوائے سر کو جھکانے کے اپنا، سوچیں ذرا
نبی تھے رو برو اور ان کی آل، کیا کرتے

قصور خود کا تھا، لکرائے حق کے جلووں سے
شکست کھائی تو اس کا ملال کیا کرتے

نہ ہوتے پنچتن پاک سے اگر مدوح
عدیل شاعری پھر باکمال کیا کرتے

Manqabat
(Hazrat Ali)

منقبہ
(حضرت علی)

تھی جس کے ذکر پہ بھی روک تھا م چار طرف *Thi jis ke zikr pe bhi rok thaam chaar taraf*
"اُسی کے نام دُرود و سلام چار طرف" *"Usi ke naam Durood-o-Salam chaar taraf"*

وہ تو ہے مظہر خالق، جسے مدد کے لیے *Woh tau hai mazhar-e-Khaliq, jise madad ke liye*
پُکارتے ہیں سبھی خاص و عام چار طرف *Pukaarte hain sabhi khaa-o-aam chaar taraf*

کہیں بھی ہم ہوں، مگر بن کے سایہ رحمت *Kaheen bhi hum ho'n, magar banke saye-e-Rahmat*
ہے ساتھ ساتھ ہمارا امام چار طرف *Hai saath saath hamara Imam chaar taraf*

Alag hai Nehje Ali ke, Baleegh Khutbo'n ki اگ ہے نہج علی کے ، بلیغ خطبوں کی
Jabhi to phela Ali ka kalaam, chaar taraf جبھی تو پھیلا علی کا کلام ، چار طرف

Ali ke naam se mushkal ho hai, to kia hatrat علی کے نام سے مشکل ہوخل ، تو کیا حیرت
Hai mushkilat ki rad in ka naam chaar taraf ہے مشکلات کی رد ان کا نام چار طرف

Asar Nabi ki Dua ka hai or karam Rab ka اثر نبی کی دعا کا ہے اور کرم رب کا
Hain har jagah pe Ali ke Ghulam chaar taraf ہیں ہر جگہ پہ علی کے غلام چار طرف

Zameen-o-Mehar-o-Ma-o-Arjum-o-Falakda hain زمین و مہر و مہ و انجم و فلک کیا ہیں
Ali ki arsh pe hai dhoom dhaam chaar taraf علی کی عرش پہ ہے دھوم دھام چار طرف

Talab ho layou'n ma'e darya, jab ke hai maloom طلب ہو کیوں مئے دنیا کی ، جب کہ ہے معلوم
Lutainge Khuld main Kousar ke jaam chaar taraf لٹائیں گے خلد میں کوثر کے جام چار طرف

نشانیاں جو بتائی گئیں، ہوئیں وہ عیاں *Nishaniyan jo batat gaeen, hoeen woh ayaan*
ہے اُن کے آنے کا یہ اہتمام چار طرف *hai un ke aane ka ye ahtemaam chaar taraf*

ہماری قوم بھی آگے بڑھے ترقی کرے *Hamari qoum bhi aage barhay taraqqi kare*
بڑھیں کبھی تو ہمارے بھی دام، چار طرف *barhain kabhi to hamare bhi daam, chaar taraf*

شا امام کی لکھنے کا معجزہ ہے عدیل *Sana Imām ki likhne ka mo'ajiza hai A deel*
جو آج تیرا ہے دنیا میں نام چار طرف *Jo Aaj tera hai dunya main naam chaar taraf*

Manqabat
(Zahoor e Moula Ali)

منقبت
(ظہور مولا علیؑ)

Jaago, Tulu'e Mehar-e-Imamat ka waqt hai
Wajh'e Khuda Ali ki Ziyarat ka waqt hai

جاگو، طلوع میر امامت کا وقت ہے
وجہ خدا علیؑ کی زیارت کا وقت ہے

Ghar main Khuda ke Noor-e-Khuda ka, har wa zahoor
Kitna Azeem Eid-e-Musarrat ka waqt hai

گھر میں خدا کے نور خدا کا، ہوا ظہور
کتنا عظیم عید مسرت کا وقت ہے

Kabe ki simt karke jabeen Kam, ba e'ateqaad
Izhaar e Hub-e-Shah-e-Wilayat ka waqt hai

کعبے کی سمت کر کے جبین خم، بہ اعتقاد
اظہار حب شاہ ولایت کا وقت ہے

*Aaya jahan main A hmad-e- Mursil ka janashi'n
Is Hukm-e-kibriya ki isha'at ka waqt hai*

آیا جہاں میں احمدِ مرسل کا جانشین
اس حکمِ کبریا کی اشاعت کا وقت ہے

*Lo, Aagaya jis'e hai shafa'at ka ikhteyar
Ae momino dua-e-shafa'at ka waqt hai*

لو، آگیا جسے ہے شفاعت کا اختیار
اے مومنو دعائے شفاعت کا وقت ہے

*Karke wazoo, Mohabbat-e-Haider ke Aab se
Utho chalo namaz-e-ita'at ka waqt hai*

کر کے وضو، محبتِ حیدر کے آب سے
اٹھو چلو نمازِ اطاعت کا وقت ہے

*Phir sar utha rahi hain yazeedi jama'atam
Ya Mehdi aaiye ke hidayat ka waqt hai*

پھر سر اٹھا رہی ہیں یزیدی جماعتیں
یا مہدی آئیے کہ ہدایت کا وقت ہے

*Dehshat gari ki zad pe hain imlaak-e-deemvi
Shee'aan-e-Murtaza pe qayamat ka waqt hai*

دہشت گری کی زد پہ ہیں املاکِ دیموی
شیعانِ مرتضیٰ پہ قیامت کا وقت ہے

<i>Khamoshiyo ka saaz karo band momino!</i>	خاموشیوں کا ساز کرو بند مومنو!
<i>Rah-e-amal main Bu zari hikmat ka waqt hai</i>	راہِ عمل میں بو ذریٰ حکمت کا وقت ہے
<i>Kijiye Adeel Ya Ali keh kar rawa'n qalam</i>	سیجئے عدیل یا علی کہہ کر رواں قلم
<i>Ye Shaairon ke waaste midhat ka waqt hai</i>	یہ شاعروں کے واسطے مدحت کا وقت ہے

Charagh-e-Zindagi

چراغِ زندگی

Jo pervi main Ali ki, qadam jama ke chale

Woh aandhiyo ke muqabil bhi sar utha ke chale

Adeel un se ye kehdo, jo hain Ali ke Udu

"Charagh le ke kaha'n saamne hawa ke chale"

جو پہروی میں علی کی، قدم جما کے چلے

وہ آندھیوں کے مقابل بھی سر اٹھا کے چلے

عدیل اُن سے یہ کہدو، جو ہیں علی کے عِدو

’چراغ لے کے کہاں سامنے ہوا کے چلے‘

Ya Ali Madad

یا علیؑ مدد

Az Ibtada zaban pe hai Haq, Ya A li Madad
Laya hai saath dil ka warq, Ya Ali Madad
Mera laho na bhoole ga Ehsaan ye Adeel
Maa'n ki ata hai pehla sabaq Ya A li Madad

از ابتدا زباں پہ ہے حق ، یا علیؑ مدد
 لایا ہے ساتھ دل کا ورق، یا علیؑ مدد
 میرا لہو نہ بھولے گا احسان یہ عدیل
 ماں کی عطا ہے پہلا سبق یا علیؑ مدد

Manqabat

(Hazrat Ali Alehissalam)

منقبہ

(حضرت علی)

Midh-e-Ali na ho jo Sukhan ke nisaab main

Reh jaae ghut ke nazam ka darya hibaab main

Tafseer keh rahi hai, samajh kar to dekhiye

Rooh-e-Baya'n Ali hain Khuda ki katab main

Shaamil Ali ke Ishq ka sarmaya ho agar

Aae kami na dolat-e-ajar-o-sawab main

مدح علی نہ ہو جو سخن کے نصاب میں
رہ جائے گھٹ کے نظم کا دریا حباب میں

تفسیر کہہ رہی ہے، سمجھ کر تو دیکھیے
روح بیاں علی ہیں خدا کی کتاب میں

شامل علی کے عشق کا سرمایہ ہو اگر
آئے کمی نہ دولتِ اجر و ثواب میں

Hum or munkiraan-e-Ali ka juda hai zouk
Abr'e karam main hum, to woh gum hain saraab main

ہم اور منکرانِ علیؑ کا جدا ہے ذوق
ابرِ کرم میں ہم، تو وہ گم ہیں سراب میں

Hub-e-Ali ghuloo hai, to shamil karain janab
Esa har ek gunaah hamare hisaab main

حُبِ علیؑ غلو ہے، تو شامل کریں جناب
ایسا ہر اک گناہ ہمارے حساب میں

Tab baat hamsari ki karain hum se nukta chee'n
Pehle kisi ko laaen Ali ke jawab main

تب بات ہمسری کی کریں ہم سے نکتہ چیں
پہلے کسی کو لائیں علیؑ کے جواب میں

Jis ki nazar ne Manzar-e-Khum ko bhula diya
Mujrim hai chashm-e-ada-e-Ris alat Ma'aab main

جس کی نظر نے منظرِ خم کو بھلا دیا
مجرم ہے چشمِ عدل رسالتِ مآب میں

Zikr-e-Wali-e-Rab se kia jis ne Ijtinaab
Woh Dil hamesha gharaq raha Izteraab main

ذکرِ ولیِ رب سے کیا جس نے اجتناب
وہ دل ہمیشہ غرق رہا ازتِ رب میں

حق چھینا ہے جنہوں نے علیؑ و بتولؑ کا *Haq chheena hai jinho ne A l i o Batool ka*
ہوں گے وہ جتلا سرِ محشر عذاب میں *Ho'n ge woh mubtela Sar-e-Mehshar azaab main*

سن کر مرا کلام یہ کہتے ہیں سب عدیل *Sun kar mera kalaam ye kehte hain sub Adeel*
”مشغولِ حق ہوں بندگیءِ بوترا اب میں“ *"Mashghooi-e-Haq hoon bandagi-e-Buturaab main"*

Zulfiqaar

ذوالفقار

*Moula-e-Kaaenaat se Aai hai jang ko
Kis darja aaj Khalq-e-Khuda past hogai
Baato'n se baat jab na bani, uthi Zulfiqaar
"Pi Pi ke maikasho'n ka laho mast ho gi"*

مولائے کائنات سے آئی ہے جنگ کو
کس درجہ آج خلق خدا پست ہو گئی
باتوں سے بات جب نہ بنی، اُٹھی ذوالفقار
'پی پی کے میکشوں کا لہو مست ہو گئی'

Azan-e-Majlis

اذانِ مجلس

Haq ke Utwaan ko samajhne Majliso'n main Aaiye

Deen-o-Eema'n ko samajhne Majliso'n main Aaiye

Rehal par raddha nareh jaae kahi'n Qura'an, Adeel

Rooh-e-Qura'an ko samajhne Majliso'n main Aaiye

حق کے عنوان کو سمجھنے مجلسوں میں آئیے

دین و ایمان کو سمجھنے مجلسوں میں آئیے

رحل پر رکھنا نہ رہ جائے کہیں قرآن، عدیل

روح قرآن کو سمجھنے مجلسوں میں آئیے

Mangabat
(Hazrat Ali)

منقب
(حضرت علی)

Qibla Ali, Imam Ali, Muqtada Ali
Juz Mustafa-o-Rab, hain har ek se siwa Ali

قبلہ علی، امام علی، مقتدا علی
جو مصطفیٰ و رب، ہیں ہر اک سے سوا علی

Mushkil main hai agar, to Ali ko Pukaar le
Mushkil main kaam Aen ge Mushkil Kusha Ali

مشکل میں ہے اگر، تو علی کو پکار لے
مشکل میں کام آئیں گے مشکل کشا علی

Namrood har zamaane ka gumnaam ho gaya
Fakhr-e-Khalil aaj bhi hain Murtaza Ali

نمرود ہر زمانے کا گمنام ہو گیا
فخرِ خلیل آج بھی ہیں مرتضیٰ علی

*Qura'an se ya Ghadeer ke maida'n se pooch lo
Moula-e-Kaaenaat Muhámmad hain ya Ali'*

قرآن سے یا غدیر کے میدان سے پوچھ لو
مولائے کائنات محمدؐ ہیں یا علیؑ

*Doobe fana ki khaat main sub munkir e Ali'
Phela rahai hain aaj bhi Noor-e-baqa Ali'*

ڈوبے فنا کی کھائی میں سب منکرِ علیؑ
پھیلا رہے ہیں آج بھی نورِ بقا علیؑ

*Sunte hi jis ko, hoti hain khud mushkilain faraar
Woh naara Ya Rasool hai ya naara Ya Ali'*

سنتے ہی جس کو، ہوتی ہیں خود مشکلیں فرار
وہ نعرہ یا رسولؐ ہے یا نعرہ یا علیؑ

*Rukh haath, Aankh, Nafs, Nazar sub Khuda ke hain
Phir bhi hai kufr kehdoon agar main, Khuda Ali'*

رُخ ہاتھ، آنکھ، نفس، نظر سب خدا کے ہیں
پھر بھی ہے کفر کہہ دوں اگر میں، خدا علیؑ

*Do naam Rab ko sub se ziyada Aziz hain
Ek naam Mustafa hai to hai doosra Ali'*

دو نام رب کو سب سے زیادہ عزیز ہیں
اک نام مصطفیٰؐ ہے تو ہے دوسرا علیؑ

طائرِ مجاہدین

*Lashkar ka qalb cheer ke hota hai jo shaheed
Tamgha tumhaare naam ka milta hai Ya Ali"*

لشکر کا قلب چیر کے ہوتا ہے جو شہید
تمغہ تمہارے نام کا ملتا ہے یا علیؑ

*Phir dekhna Adeel atao'n ki barishain
Tum aik baar dil se pukaaro to Ya Ali"*

پھر دیکھنا عدیل عطاؤں کی بارشیں
تو تم ایک بار دل سے پکارو تو یا علیؑ

*Khil nahin sakta bina gham ke mohabbat ka chaman
Aansuwo'n ke haar bunne Majliso'n main Aaiye*

کھل نہیں سکتا بنا غم کے محبت کا چمن
آنسوؤں کے ہار بونے مجلسوں میں

Manqabat
(Hazrat Ali)

منقبہ
(حضرت علیؓ)

Ha! Yehi qoul-e-Nabi Fikr-e-Rasa ke saamne ہے یہی قولِ نبیؐ فکرِ رسا کے سامنے
Sub Sifar hain zikr, zikr-e-Mun'aza ke saamne سب صفر ہیں ذکر، ذکرِ مرتضیٰ کے سامنے

Ya Ali keh kar gazar jaeen ge har manzil se hum یا علیؓ کہہ کر گزر جائیں گے ہر منزل سے ہم
"Mushkilain ka cheez hain Mushkil Kusha ke saamne" مشکلیں کیا چیز ہیں مشکل کشا کے سامنے

Ho gae finnaar sub, jo bhi muqabil aae the ہو گئے فی النار سب، جو بھی مقابل آئے تھے
kon th'ehra jang main, Sh air-e-Khuda ke saamne کون ٹھہرا جنگ میں، شیرِ خدا کے سامنے

کر سکیں گے کیا عطا دنیا کو قارون جہاں
ہر عطا ہے، بچ شاذِ اہل اتی کے سامنے
Kar sakain ge kaa ata dunya ko qaroon-e-jaha'n
har ata hai, heech sh'ah-e-hal ata ke saamne

کر دیا تاریک ذہنوں کو متور علم سے
کیا ہے سورج علم کے در کی ضیا کے سامنے
Kar diya tareek zehno'n ko munawwar ilm se
Kia hai sooraj ilm ke dar ki Zia ke saamne

قبر میں مجھ سے نہیں وہ کر سکے کوئی سوال
جھک گئے دونوں فرشتے مرتضیٰ کے سامنے
Qabar main mujh se nahin woh kar sake koi sawal
Jhuk gae dono'n farishte Mu'taza ke saamne

کون ہے بعدِ نبیؐ مثلِ علیؑ سوچو عدیل
کون مثلِ مرتضیٰؑ تھا، مصطفیٰ کے سامنے
Koun hai ba'ad-e-Nabi Misl-e-Ali soucho Adeel
Koun Misl-e-Mu'taza tha, Mustafa ke saamne

Hazrat Ali

حضرت علی

*Hamare dil main faqat Pa n'jetan ka Dera hai
Ab or kis ki bhala hum ko justaju hogi
Adeel, Wird-e-Zabaa'n hai Ali ka naam sada
Isi Wazife se takmeel Aarzoo hogi*

ہمارے دل میں فقط پنجتن کا ڈیرا ہے
اب اور کس کی بھلا ہم کو جستجو ہوگی
عدیل، وردِ زباں ہے علی کا نام سدا
اسی وظیفے سے تکمیل آرزو ہوگی

Manqabat
(Hazrat Ali Ibne Abi Talib)

منقبہ
(حضرت علی ابن ابی طالب)

Fehm-o-Danish kamukammal iste'ara hogaya فہم و دانش کا مکمل استعارہ ہو گیا
Mur'aza se munsalik Islam saara hogaya مرتضیٰ سے منسلک اسلام سارا ہو گیا

Wo balaghat Ilm ki seekhi Rasool Allah se وہ بلاغت علم کی سیکھی رسول اللہ سے
Jo kaha Nehyul Balaagha ka woh paara ho gaya جو کہا نہج البلاغہ کا وہ پارہ ہو گیا

Aagaya dar par khuloos-e-dil se jo tere Naseeb آگیا در پر خلوص دل سے جو تیرا نصیب
Aasmaan-e-Dee'n ka woh roshan sitara ho gaya آسمان دین کا وہ روشن ستارہ ہو گیا

Mushkalo'n ke waqt jab Naad-e-Ali main ne parhi مشکلوں کے وقت جب نادی علی میں نے پڑھی
Besahaaratha, Madad pohncchi, Sahara ho gaya بے سہارا تھا، مدد پہنچی، سہارا ہو گیا

یا علیؑ نعرہ تھا اصلاً تو محمدؐ کا ، مگر
فیض سے آقا کے ، یہ نعرہ ہمارا ہو گیا
Ya Ali naara tha Aslan to Muhammad ka, magar
Faiz se Aqa ke, ye naara hamara ho gaya

جس کے مولا مصطفیٰؐ ہیں اس کے مولا مرتضیٰؑ
بھولے تُم اور ہم نہ بھولے ، آشکارا ہو گیا
Jis ke Moula Mustafa hain us ke Moula Murtaza
Bhoole tum or hum na bhoole, Aashkara ho gaya

سونے کے بدلے خریدا ، اختیارِ کبریا
میرے مولا کا دو عالم پر اجارہ ہو گیا
Sone ke badle Kharida, Ikhteyaar-e-Kibriya
Mere Moula ka Do Alam par Ijaara ho gaya

ہر بھٹکتی موج کو ، ساحل نہیں ملتا عدیل
یا علیؑ جس نے کہا اس کا کنارہ ہو گیا
Har bhatakti mouj ko, Saahil nahin milta Adeel
Ya Ali jis ne kaha us ka kinara ho gaya

میرے پروردگار

جو اُن کے قدموں سے اُٹھا غبار دے مجھ کو
 جہاں سے گزرے تھے مولّا، گزار دے مجھ کو
 میں اُن کی خاک جو چھولوں تو تجھ تلک پہنچوں
 'Urooj ae mere Parwardigaar de mujh ko'

Mere Parwardigaar

*Jo un ke qadmo'n se uttha ghubaar de mujh ko
 Jaha'n se guzre the Moula. Guzaar de mujh ko
 Main un ki Khaak jo chhooloon to tujh talak pohnchoo'n
 'Urooj ae mere Parwardigaar de mujh ko'*

Manqabat

(Na Samjha ye zamaana kia Ali hai)

منقبت

(نہ سمجھا یہ زمانہ کیا علی ہے)

Na Samjha ye zamaana kia Ali hai ہے نہ سمجھا یہ زمانہ کیا علی
Nabi ki tarha se Moula Ali hai ہے نبی کی طرح سے مولا علی

Shab-e-hijrat yehi farmaya Rab ne شبِ ہجرت یہی فرمایا رب نے
"Nabi ka janashree'n mera Ali hai" "نبی کا جانشین میرا علی ہے"

Tumhain shak ho, to ye kaabe se poochho تمہیں شک ہو، تو یہ کعبے سے پوچھو
Buto'n ko torne waala Ali hai ہے بھوں کو توڑنے والا علی

امام دیں، نصیری کا خدا بھی *Imam dee'n, Naseeri ka Khuda bhi*
نہیں دیا کوئی، جیسا علی ہے *Nahin wesa koī, jesa Alī hai*

ہو جس کی ذات پر دھوکا خدا کا *Ho jis ki zaat par dhoka Khuda ka*
زمانے بھر میں وہ تنہا علی ہے *Zamaane bhar main woh tanha A lī hai*

نتیجہ ہے یہ خدمت اور وفا کا *Natlja hai ye khidmat or wafa ka*
نبی کے قلب پر چھایا علی ہے *Nābi ke qalb par chhaya Alī hai*

سنو اور مانو اس قول نبی کو *Suno or maano is qoul-e-Nābi ko*
وہ شہرِ علم، دروازہ علی ہے *Woh shehr-e-Ilm, Darwaaza Alī hai*

بصیرت کی نظر سے دیکھو یارو *Baseerat ki nazar se dekho yaaro*
رسولِ پاک کا سایہ علی ہے *Rasool-e-Pak ka saaya Alī hai*

کسی کو مان لوں حق کیوں نہیں، جب کہ *Kisi ko maan loo Haq kiyoun main, jab ke*
 رسولؐ و رب نے فرمایا علیؑ ہے *Rasool-o-Rab ne farmaya Ali hai*

عدیل اپناؤں کیوں کر میں یہ دنیا *Adeel apnaao kiyoun kar main ye dunya*
 کہ میرے دل کی تو دنیا علیؑ ہے *Ke mere dil ki to dunya Ali hai*

Koun hai

کون ہے

Jo har qadam pe dhaal bana hai Ra sool ki جو ہر قدم پہ ڈھال بنا ہے رسول کی
 Wo zaat-e-Murtoza ke siwa or koun hai? وہ ذاتِ مرتضیٰ کے سوا اور کون ہے؟
 Jis ne laho se seencha shajar deen ka Adeel جس نے لہو سے سینچا شجرِ دین کا عدیل
 Aulaad-e-Mustafa ke siwa or koun hai? اولادِ مصطفیٰ کے سوا اور کون ہے؟

Quata

قطرہ

Panje main tere taqat-e-das- e-Khuda Ali پنچے میں تیرے طاقت دست خدا علی
Chehre pe tere Husn baham hai Ra'sool ka چہرے پہ تیرے حسن بہم ہے رسول کا
Misra ye Joshkanapar hoo'nkiyounyaha'n Adeel مصرع یہ جوش کا نہ پڑھوں کیوں یہاں عدیل
"Too haath hai Khuda ka qalam hai Ra'sool ka" "تو ہاتھ ہے خدا کا قلم ہے رسول کا"

Ghadeer

غدیر

Diya jo kun ka Azal se jala Ghadeer ke naam

To kiyoun na karta khudai Ghadeer ke naam

Khuda-e-Pak ne takmeel-e-deen kar ke Adeel

Phir intesaab kya deen ka Ghadeer ke naam

دیا جو کُن کا ازل سے جلا غدیر کے نام

تو کیوں نہ کرتا خدائی خدا غدیر کے نام

خدائے پاک نے تکمیلِ دین کر کے عدیل

پھر انتساب کیا دین کا غدیر کے نام

Ya Elaahi

یا الہی

*Payaam Aya hai tera, teri reza pe nisar
Rasaai-e-Sheh-e-duldul sawar de mujh ko
Elaahi kar de ata mujh ko quwwat-e-Parwaaz
Jo ho sake to Najaf main utaar de mujh ko*

پیام آیا ہے تیرا، تری رضا پہ نثار
رَسائیِ شہِ دلدل سوار دے مجھ کو
الہی کر دے عطا مجھ کو قوتِ پرواز
جو ہو سکے تو نجف میں اتار دے مجھ کو

Manqabat
(Wasaf-e-Haider)

منقبہ
(وصفِ حیدر)

Wasaf e Haider main na Khudsaakhta jumla kahiye وصفِ حیدر میں نہ خود ساختہ جملہ کہیے
Jo Payamber ne kaha, bas woh Khudara kahiye جو پیمبر نے کہا، بس وہ خدرا کہیے

Jo bhi nijraniyo'n ke madd-e-muqaabil ho'n kahin جو بھی نجرانیوں کے مد مقابل ہوں کہیں
Bola Qura'an e Mubeen un ko hi sachcha kahiye بولا قرآنِ مبین اُن کو ہی سچا کہیے

Tazkera Ahmad-o-Haider ka he laazim sub par تذکرہ احمد و حیدر کا ہے لازم سب پر
Jo gareza'n hai usay uqal ka kuchcha kahiye جو گریزاں ہے اُسے عقل کا کچا کہیے

Jis ne kul kaam karye Rab ki jagah, Rab ki tarha جس نے کل کام کیے رب کی جگہ، رب کی طرح
Mazhar-e-Rab na use kahiye to phir kia kahiye مظہرِ رب نہ اُسے کہیے تو پھر کیا کہیے

لافتی آیا یہی کہتا ہوا سوئے نبی Lafata Aaya yahi kehta huwa suay Nābi
عزمِ حیدر کو مشیت کا ارادہ کہیے Azm-e-Haider ko mashiyat ka arada kahiye

ہو کسی مسلک و مذہب سے تعلق اس کا Ho kisi maslak-o-mazhab se ta'alluq us ka
یا علیؑ جس کا ہے نعرہ اُسے اپنا کہیے Ya Aliؑ js ka hai naara usay apna kahiye

چاہے وہ غیر سہی، حق کو جو کہتے ہیں علیؑ Chahe wo ghair sahi, Haq ko jo kehte hain Aliؑ
’زیب دیتا ہے انھیں جس قدر اچھا کہیے‘ ”Zaib deta hai unhein jis qadar achcha kahiye”

بادشاہوں کی کبھی مدح نہیں لکھی عدیل Baadshaho'n ki kabhi maddah nahin likhi Adeel
مجھ کو بھی مثلِ فرزدقؒ ”خن آرا کہیے“ Mujh ko bhi Misl-e-Farazdaq Sukham Aara kahiye

Manqabat

(Juzvi Midh e Imam e Hasan)

منقبات

(جزوی مدحِ امامِ حسنؑ)

Hal zikr un ka, Jo Rab ke hain Tarjumaan-e-karam

Jo goush-e-fikr main dete rahay Azan-e-karam

ہے ذکر اُن کا، جو رب کے ہیں ترجمانِ کرم

جو گوشِ فکر میں دیتے رہے اذانِ کرم

Har ek qabile main dhoondne, na mil sake lekin

Mile qabila e Hashim main Sahiban-e-karam

ہر اک قبیلے میں ڈھونڈے، نہ مل سکے لیکن

ملے قبیلہ ہاشم میں صاحبانِ کرم

Muhammad-o-Ali-o-Fatima se ta Mahdi

Sitam ki dhoop main ye sub hain Sahiban-e-Karam

محمد و علی و فاطمہ سے تا مہدی

ستم کی دھوپ میں یہ سب ہیں سائبانِ کرم

Karam ka Ghasib-o-bay dee'n se kia ta'alluq hai
Hain jab ke Aal e Nabi meer-e-Karwaan-e-karam

کرم کا غاصب و بدیں سے کیا تعلق ہے
ہیں جب کہ آلِ نبی میرِ کاروانِ کرم

Ye Baat arsh ke parde se chhan ke aai hai
Jo hai zaban-e-Khuda bas woh hai Zaban-e-Karam

یہ بات عرش کے پردے سے چھن کائی ہے
جو ہے زبانِ خدا بس وہ ہے زبانِ کرم

Khuda ka shukr Hasan aagae jahan main aaj
Khud apni zaat main naslan hain ye Jahar-e-Karam

خدا کا شکر حسن آگئے جہان میں آج
خود اپنی ذات میں نسل آہیں یہ جہانِ کرم

Hasan ka kiyon na ho lab par mere Bayan -e- Karam
Hasan ke naam se mehka hai Gulistan -e- Karam

حسن کا کیوں نہ ہو لب پر مرے بیانِ کرم
حسن کے نام سے مہکا ہے گلستانِ کرم

Makaan or bhi kaafi thay aas paas, magar
Bas ek makaan Hasan ka tha, Aastaan-e-Karam

مکان اور بھی کافی تھے آس پاس، مگر
بس ایک مکان حسن کا تھا، آستانِ کرم

Barhe agar suay saahil jo Ya Hasan keh kar
Safina paar laga dainge Baadbaan-e-Karam

بڑھے اگر نئے ساحل جو یا حسن کہہ کر
سفینہ پار لگا دیں گے بادبانِ کرم

*Wo chahta to amal kar ke banta naik bashar
Ameer-e-Shaam ko thi Sulah ek Nishaan-e-Karam*

وہ چاہتا تو عمل کر کے بننا نیک بشر
امیرِ شام کو تھی صلح اک نشانِ کرم

*Qadam qadam pe kahaseerat-e-H a'san ne, Adeel
Ke khandaan-e-Muhammad hai Khandaan-e-Karam*

قدم قدم پہ کہا سیرتِ حسن نے، عدیل
کہ خاندانِ محمد ہے خاندانِ کرم

Imam Hasan

امام حسن

*Kia Kia Hasan ke wasf ye Haq ko qabool hain
Ba Ba Wali-e-Rab hain to Madar Batool hain
Bhai Imam, Baap Imam Aap bhi Imam
Hadd-e-sharf tu ye hai ke Nana Rasool hain*

کیا کیا حسن کے وصف یہ حق کو قبول ہیں
بابا ولیء رب ہیں تو مادر بتول ہیں
بھائی امام، باپ امام آپ بھی امام
حد شرف تو یہ ہے کہ نانا رسول ہیں

Apne Seeno'n main basa lijiye gham-e- Aal-e-Nabi
Or saare gham bhulane Majliso'n main Aaiye

اپنے سینوں میں بسا لیجیے غمِ آلِ نبیؐ
 اور سارے غم بھلانے مجلسوں میں آئیے

Zeenat -e- Maah -e- Siyaam

زینتِ ماہِ صیام

Midh-e- Hasan main ye mere lab par kaloam hai

Beta Ali ka pehla ye, Doyam Imam hai

Aaya hai hal ata yahi kehta huwa Adeel

"Zahra ka chaand Zeenat -e- Mah -e- Siyaam hai"

مدحِ حسن میں یہ مرے لب پر کلام ہے

بیٹا علی کا پہلا یہ، دوئم امام ہے

آیا ہے حال اتنی یہی کہتا ہوا عدیل

زہرا کا چاند زینتِ ماہِ صیام ہے

Manqabat
(Hazrat Imam Hasan)

منقبہ
(حضرت امام حسن)

Youm-e-Ghadeer ki yahi peham pukaar hai یوم غدیر کی یہی پہچان پکار ہے
Ba'ad-e-Nabi Imam hi ba ikhteyaar hai بعد نبی امام ہی با اختیار ہے

Ba'ad-e-Ali Khiza'n ne ye thak haar kar kaha بعد علی خزاں نے یہ تھک ہار کر کہا
Kirdaar ke chaman main Hasan se bahaar hai کردار کے چمن میں حسن سے بہار ہے

Khairaat-e-Sulha le ke bhi is ko hai izteraab خیرات صلح لے کے بھی اس کو ہے اضطراب
Lekin Hasan ke rukh pe sukoo'n ka nikhaar hai لیکن حسن کے رخ پہ سکون کا نکھار ہے

صلح محمدی کی یہ کہتی ہے روشنی *Sulha-e-Muhammadi ki ye kehti hai roshni*
 ”صلح حسن سے دینِ نبی کا وقار ہے“ *"Sulh -e- Hasan se deen -e- Nabi ka waqar hai"*

تختِ شہی کی اس کو ضرورت نہیں کوئی *Takht-e-Shahi ki es ko zaroorat nahin koi*
 جس کا دلوں پہ مثلِ علی اقتدار ہے *Jis ka dilo'n pe misl-e-Ali iqtedaar hai*

بے دیں ہے وہ، کرے جو بغاوت امام سے *Be dee'n hai woh, kare jo baghawat Imam se*
 قرآن کی بھی پکار یہی بار بار ہے *Qura'an ki bhi pukaar yehi bar bar hai*

ردِ عمل پہ صلح کی، کہتی تھی ذوالفقار *Radd-e-amal pe Sulha ki, kehti thi zulfiquar*
 یہ تو مری طرح سے قلم کا بھی وار ہے *Ye to meri tarha se qalam ka bhi waar hai*

ظلمت کی راہ چھوڑ دے، اور جاحن کے پاس *Zulmat ki raah chhor de, or ja Hasan ke paas*
 مٹ جائے گا جو آنکھوں میں شر کا غبار ہے *Mit jaae ga jo aankho'n main shar ka ghubaar hai*

صفین و نہروان و جمل سے ہوا عیاں *Sifteen-o-Nehrwaan-o-Jamal se huwa a'ayan*
قسمت میں خاندانِ اُمیہ کی، ہار ہے *Qismat main Khandaa -e Umayya ki, haar hai*

میری لحد میں آئیں گے مولائے کائنات *Mere Lehad main Aain ge Moula-e-Kaaenaat*
دیدار ان کا ہو گا مجھے اعتبار ہے *Deedar un ka ho ga mujhe e'atbaar hai*

سُن کر کلام، بولے فرشتے کہ اے عدیل *Sun kar kalaam, bole farishte ke ae Adeel*
تیرا بھی خاص اہلِ سخن میں شمار ہے *Tera bhi Khaas Ahl-e-Sukhan main shumaar hai*

دین پر بابا کے جس نے واردیں جانیں تمام *Deen par Ba Baa ke jis ne waardiin jaanain tamam*
پُر سہ اس بی بی کو دینے مجلسوں میں آئیے *Pur sa us Bi Bi ko dine Majliso'n main Aaiye*

Imam Hasan

امام حسن

Dekha Haseen Hasan ka jo rukh lala zaar ne دیکھا حسین حسن کا جو رخ لالہ زار نے
 "Gul khil uthe, naqaab ulat di bahaar ne" گل کھل اٹھے، نقاب اُٹ دی بہار نے
 Tegh-e-qalam ki zarb thi kaari bohat Adeel تیغِ قلم کی ضرب تھی کاری بہت عدیل
 Dekha qalam ko rashk se you Zulfiqaar ne دیکھا قلم کو رشک سے یوں ذوالفقار نے

Manqabat

(Imam Dee'n)

منقبہ

(امام دیں)

Batla de kaash koi thikaana Imam ka
"Muddat se muntazir hai zamana Imam ka"

بتلا دے کاش کوئی ٹھکانا امام کا
 مدت سے منتظر ہے زمانہ امام کا

Is se A'yaan na kiyou Abuturaaab ka ho sharf
Jesa Imam wesa gharana Imam ka

اس سے عیاں نہ کیوں ابوطالب کا ہو شرف
 جیسا امام ویسا گھرانہ امام کا

Batla gaya Nabi ko, ke un ka Wasi hai kaun
Bistar pe Hukm-e-Rab se sulaana Imam ka

بتلا گیا نبی کو، کہ اُن کا وصی ہے کون
 بستر پہ حکم رب سے سُلانا امام کا

*Kitne diye Zameer-e-bashar main jala gaya
Woh dus ki Shab diye ko bujhaana Imam ka*

کتے دیئے ضمیر بشر میں جلا گیا
وہ دس کی شب دیئے کو بجھانا امام کا

*Ilm-o-Amal se roshni phelaai deen ki
Qura'an ka Aaina hai fasana Imam ka*

علم و عمل سے روشنی پھیلائی دین کی
قرآن کا آئینہ ہے فسانہ امام کا

*Allah jaane, kia hai ye taakheer ka sabab
Warna Atal hai dehar main Aana Imam ka*

اللہ جانے، کیا ہے یہ تاخیر کا سبب
ورنہ اٹل ہے دہر میں آنا امام کا

*Allah ka hi kaam hai, ye maan lo Adeel
Insa'a'n ko zulmato'n se bachana Imam ka*

اللہ کا ہی کام ہے، یہ مان لو عدیل
انساں کو ظلمتوں سے بچانا امام کا

Manqabat

منقبت

Chahata hai too jo farq-e-Khair or shar, dekhna
Chashm-e-dil se bught ki amak hata kar, dekhna

چاہتا ہے تو جو فرقِ خیر اور شر، دیکھنا
چشمِ دل سے بغض کی عینک ہٹا کر، دیکھنا

Yesharfindatnmainhaasil bas Bari Hashim ko hai
Barh ke aage phir kabhi hargiz na mur kar, dekhna

یہ شرفِ میدان میں حاصل بس بنی ہاشم کو ہے
بڑھ کے آگے پھر کبھی ہرگز نہ مڑ کر، دیکھنا

Marzi-e-Rab se Payamber, Hukm ye farmagae
Harmusalmaanpar hai waajib rooe Haider, dekhna

مرضیٰء رب سے پیغمبر، حکم یہ فرما گئے
ہر مسلمان پر ہے واجبِ روئے حیدر، دیکھنا

Hum Ali walo'n ki qismat chanki gi Mehshar ke din ہم علی والوں کی قسمت چمکے گی محشر کے دن
Bakhshwaane aaingi Bint-e-Pa'yambar, dekhna بخشوانے آئیں گی بنتِ پیمبر، دیکھنا

Ghaasibo'n par teera bakhti chhae gi roz -e- jaza غاصبوں پر تیرہ بختی چھائے گی روزِ جزا
Barse ga esa uthab in sub ke sar par, dekhna برسے گا ایسا عتاب ان سب کے سر پر، دیکھنا

Suay dozakh jarahi ho gi gunehgaro'n ka saf سوائے دوزخ جارہی ہوگی گنہگاروں کی صف
Aage ho'nge Aul'ke dushman, ye manzar dekhna آگے ہوں گے اُل کے دشمن، یہ منظر دیکھنا

Hum Ali wale khushamad kiyau karain Rizwan ki ہم علی والے خوشامد کیوں کریں رضوان کی
Ya Ali keh kar khule ga Khuld ka dar, dekhna یا علی کہہ کر کھلے گا خلد کا در، دیکھنا

Pi lia jam-e-shahadat mist-e-Hur jis ne Adeel پی لیا جامِ شہادت مثلِ خُز جس نے عدیل
Muntazir us ka rahe ga Hauz-e-Kausar, dekhna منتظر اُس کا رہے گا حوضِ کوثر، دیکھنا

Gham-e-Hussain

غمِ حسینؑ

Na sirf ye, ke abad tak alam Hussain ka hai نہ صرف یہ، کہ ابد تک علمِ حسینؑ کا ہے
 Adeel, saara wjood-o-adam Hussain ka hai عدیل، سارا وجود و عدمِ حسینؑ کا ہے
 Ye Karbala ke ufaq se ubhar rahi hai sada یہ کربلا کے اُفق سے اُبھر رہی ہے صدا
 Jo hashar tak na mitega woh gham Hussain ka hai جو حشر تک نہ مٹے گا وہ غمِ حسینؑ کا ہے

Azan -e- Majlis

اذانِ مجلس

<i>Sidq ki teh main utarne Majliso'n main Aaiye</i>	صدق کی تہ میں اترنے مجلسوں میں آئیے
<i>Aagahi ki mashk bharne Majliso'n main Aaiye</i>	آگہی کی مشک بھرنے مجلسوں میں آئیے
<i>Zindagi ka zabta Karb-o-Bala hai ae Adeel</i>	زندگی کا ضابطہ کرب و بلا ہے اے عدیل
<i>Zindagi ki baat karne Majliso'n main Aaiye</i>	زندگی کی بات کرتے مجلسوں میں آئیے

Salam

(Hussain ibn -e- Ali)

سلام

(حسین ابن علیؑ)

Ghar se Shabbir andhero'n ko mitane nikle گھر سے شبیر اندھیروں کو مٹانے نکلے
Lo, Charagh-e-basharyat ki brhaane nikle لو، چراغِ بشریت کی بڑھانے نکلے

Haq-o-Batil main kabhi mail nahin ho sakta حق و باطل میں کبھی میل نہیں ہو سکتا
phir yahi Dars-e-Nabi sub ko parhane nikle پھر یہی درسِ نبیؐ سب کو پڑھانے نکلے

Aik hi le ke gayaam or safar ka maqsad ایک ہی لے کے قیام اور سفر کا مقصد
Waris-e-Khatm-e-Rasul zehan jagane nikle وارثِ ختمِ رسل ذہن جگانے نکلے

ذہنِ انساں کو دکھانا تھی فنا کی صورت *Zehan-e-Insaan ko dikhaana thi fana ki soorat*
جو منافق تھے نقاب اُن کی اُٹھانے نکلے *Jo munafiq thay nagaab un ki uthane nikle*

یہ جو نکلے سوئے مقتل تو عجب شان کے ساتھ *Ye jo nikle suay maqtal to ajab shaan ke saath*
آدمی کو حُرِ ذیشان بنانے نکلے *Aadmi ko Hur-e-Zeeshaan banane nikle*

بجھ گئے راہ میں ہی اُن کے چراغِ ہستی *Bujh gae rah main hi un ke charagh-e-hasti*
جو مودت کے چراغوں کو بجھانے نکلے *Jo mowaddat ke charagho'n ko bujhane nikle*

جو امامت کا تقاضہ تھا، نظر میں رکھ کر *Jo Imamati ka taqaza tha, nazar main rakh kar*
شورشِ مجلسِ شوریٰ کو دبانے نکلے *Shorish-e-Majlis-e-Shoora ko dabane nikle*

کثرتِ فوجِ یزیدِ ستم آرا کا غرور *Kasrat-e-foj-e-Yazeed-e-sitam aara ka ghuroor*
مُکمل بہتر کی حمایت سے مٹانے نکلے *Kul bahattar ki himayat se mitane nikle*

وہی مولائے جہاں ہے جو قضا کے بن میں *Wahi Moula-e-Jaha'n hai jo qaza ke ban main*
جب بھی نکلے تو دیا حق کا جلانے نکلے *Jab bhi nikle to diya Haq ka jalane nikle*

Saath ku'nbe ko liye Fatima ke lakht-e-jigar ساتھ کنبے کو لیے فاطمہؓ کے لختِ جگر
Ghar lutaane ko chale, Deen bachane nikle گھر اُٹانے کو چلے، دین بچانے نکلے

Wa'ada-e-Tifli na bhoole thay Muhammad ke Pitar وعدہٴ طفلی نہ بھولے تھے محمدؐ کے پسر
Raahe Islam main sar apna katane nikle راہِ اسلام میں سر اپنا کٹانے نکلے

Le ke humrah salam-e-shahe mazloom. Adeel لے کے ہمراہ سلامِ شہِ مظلومِ عدیل
Ghar se apne esay Majlis main sunane nikle گھر سے اپنے اسے مجلس میں سنانے نکلے

Salam
(Janab-e-Zainab)

سلام
(جنابِ زینب)

Zindagi Sha b'biriyat ki jawada'n Zainab se hai زندگی شبیریت کی جاوداں زینب سے ہے
Aabid-e-Beemaar ka hummat jawadn Zainab se hai عابد بیمار کی ہمت جواں زینب سے ہے

Chal rahi hai Naba-e-Deen ki zubon ke dam se ba'iqeen چل رہی ہے نبی دین خطبوں کے دم سے بالیقین
Majlis'o'n ka karwad'n peham rawa'n Zainab se hai مجلسوں کا کارواں پیہم رواں زینب سے ہے

Kufr Pehchana gaya, or mit gai shaan-e-Yazeedi کفر پہچانا گیا ، اور مٹ گئی شانِ یزیدی
Kamyabi ki sanad ye intehaan Za inab se hai کامیابی کی سند یہ امتحاں زینب سے ہے

Beh gaya qasr-e-Yazeedi, Sabr ke sailaab main *بہ گیا قصرِ یزیدی، صبر کے سیلاب میں*
Dehar main Madoom rubnat ka nasha'n Zainab se hai *دہر میں معدومِ ظلمت کا نشاں زینب سے ہے*

Karbala tak qafila pohchaya tum ne ae Hussain *کربلا تک قافلہ پہنچایا تم نے اے حسین*
Karbala se aage zinda dastan Zainab se hai *کربلا سے آگے زندہ، داستاں زینب سے ہے*

Nargha-e-foj-e-Yazeedi bhi, Aseeri bhi, magar *نرغہ فوجِ یزیدی بھی، اسیری بھی، مگر*
Himmat-e-Aal-e-Rasool-e-Dojaha'n Zainab se hai *ہمتِ آلِ رسولِ دو جہاں زینب سے ہے*

Be kofn, be gor, Haq wale jo han main so gae *بے کفن، بے گور، حق والے جو بن میں سو گئے*
Un ka qaaim maatam-o-aah-o-fujha Zainab se hai *اُن کا قائم ماتم و آہ و فجاں زینب سے ہے*

Gardisho'n ki dhoop ki ahl-e-aza ko fikr kaa *گردشوں کی دھوپ کی اہلِ عزا کو فکر کیا*
Rehmat-e-Khaliq ka sar par saabaan Zainab se hai *رحمتِ خالق کا سر پر ساہاں زینب سے ہے*

نام لیوا مصطفیٰ کا کون ہوتا حشر تک *Naam lewa Mustafa ka koun hota Hashar tak*

وسن احمد کا زمانے میں نشاں زینب سے ہے *Deen-e- Ahmad ka zamane main nisha'n Zainab se hai*

ہے بہن یہ اک علم والے برادر کی، عدیل *Hai behen ye ek Alam waale biradar ki. Adeel*

بس، اسی نسبت سے سر پر سائبان زینب سے ہے *Bas, esi nisbat se sar par saaeban Zainab se hai*

Azan-e-Majlis

اذان مجلس

<i>Rakh ke nazo'n main baqa ko, Majliso'n main Aaiye</i>	رکھ کے نظروں میں بقا کو، مجلسوں میں آئیے
<i>Raazi karne Mustafa ko, Majliso'n main Aaiye</i>	راضی کرنے مصطفیٰ کو، مجلسوں میں آئیے
<i>Maqsad-e-Kalqat hamara hai, Aza Sh'abbir ki</i>	مقصدِ خلقت ہمارا ہے، عزا شہیر کی
<i>Dene pursa Fatima ko, Majliso'n main Aaiye</i>	دینے پُرسہ فاطمہ کو، مجلسوں میں آئیے

Manqabat
(Ghaazi Abbas)

منقبش
(غازی عباس)

Wallah Yadullah ki dua sub se alag hai
Abbas ki hasti bakhuda sub se alag hai

واللہ یاد اللہ کی دُعا سب سے الگ ہے
عباس کی ہستی بخدا سب سے الگ ہے

Ulfat ki bohat chaashni dunya main hai, lekin
Ae Hubb-e-Ali tera maza sub se alag hai

الفت کی بہت چاشنی دنیا میں ہے، لیکن
اے حب علی تیرا مزہ سب سے الگ ہے

Jis ne bhi kia Baagh-e-Fidak ghasab, woh sun le
Zahra se adawat ki saza sub se alag hai

جس نے بھی کیا باغ فدک غصب، وہ سن لے
زہرا سے عداوت کی سزا سب سے الگ ہے

حق بات پہ جانیں تو ہزاروں ہونیں قرباں
 پڑے، معرکہ کرب و بلا سب سے الگ ہے
Haq baat pe jaanain to hazaron hoon qurba'n
Par, ma'arka-e-Karb-o-Bala sub se alag hai

اے کرب و بلا تیرے شہیدوں میں یقیناً
 غازی کا لقب جس کو ملا سب سے الگ ہے
Ae Karb-o-Bala tere shaheedon main yaqinan
Ghazi ka laqab jis ko mila sub se alag hai

مانا کہ وفادار زمانے میں ہیں، لیکن
 عباس دلاور کی وفا سب سے الگ ہے
Maana ke wafadar zamane main hain, lekin
Abbas-e-Dilawar ki wafa sub se alag hai

یوں تو لڑے سب اور شجاعت بھی دکھائی
 بے تیغ جو میدان میں لڑا، سب سے الگ ہے
Yu'n to lare sub or shuja'at bhi dikhaai
Be taugh jo maida'n main lara, sub se alag hai

تشبیہ نہ دو اس کو کسی تاج محل سے
 'عباس کے روضے کی فضا سب سے الگ ہے'
Tashbeeh na do es ko kisi taaj mehal se
"Abbas ke roze ki fiza sub se alag hai"

Hum bachcho'n ka you rahne hai naam Aal-e-Nabi par
 In namo'n ki wiq'at bakhuda sub se alag hai

ہم بچوں کا یوں رکھتے ہیں نام آلِ نبیؐ پر
 ان ناموں کی وقعت بخدا سب سے الگ ہے

Hoo'n main bhi A deel Aalkamichatkasazwar
 Dil ko hai Yaqeen is ki jaza sub se alag hai

ہوں میں بھی عدیلِ آل کی مدحت کا سزاوار
 دل کو ہے یقین اس کی جزا سب سے الگ ہے

Manqabat
(Moula Abbas)

منقبہ
(مولا عباسؑ)

Behr-e-Midhat, Taar-e-Fikr-e-Sukhanwar le gaya بہرِ مدحت ، طائرِ فکرِ سخنور لے گیا
Karbala se jur'at-e-Ghaazi ke manzar le gaya کربلا سے جرأتِ غازی کے منظر لے گیا

Wasaf karne thay faqat Abbas-e-Ghaazi ke raqam وصف کرنے تھے فقط عباسؑ غازی کے رقم
Yu'n qalam ko dil na as unwaan se hat kr le gaya یوں قلم کو دل نہ اس عنوان سے ہٹ کر لے گیا

Jab barha saani-e-Haider mashk bharne ke liye جب بڑھا ثانیِ حیدرؑ مشک بھرنے کے لیے
Taigh ke badle dua-e-bint-e-Haider le gaya تیغ کے بدلے دعائے بنتِ حیدرؑ لے گیا

Fatah kar ke alqama jab qasd jannat ka kia فتح کر کے علقہ جب قصد جنت کا کیا
Chhor kar sub, saath apne ishq -e- Sarwar le gaya چھوڑ کر سب، ساتھ اپنے عشق سرور لے گیا

Is qadar thi Aab-e-Khushnudi-e- Zahra ki talab اس قدر تھی آبِ خوشنودی زہرا کی طلب
Khush honto'n ko su-e-tasnim-o-kousar le gaya خشک ہونٹوں کو سونے تسنیم و کوسر لے گیا

Daasta'n Ghaazi ka sumta kar likhoo'n to ye likhoo'n داستاں غازی کی سمٹا کر لکھوں تو یہ لکھوں
"Aik piyasa aake chilloo main samandar le gaya" 'ایک پیاسا آ کے چلو میں سمندر لے گیا'

Ran main jazbaat-e-waghaakar ke gul roshan chiraagh رن میں جذباتِ وغا کا کر کے گل روشن چراغ
Qalb main sham-e-wafadari jala kar le gaya قلب میں شمعِ وفاداری جلا کر لے گیا

Hashr tak ke waaste, Paani se lab kar ke juda حشر تک کے واسطے، پانی سے لب کر کے جدا
Zabt or eesaat ke woh bhar ke saaghar le gaya ضبط اور ایثار کے وہ بھر کے ساگر لے گیا

Kar dia be jaan, thokar maar kar aab-e-furaat کر دیا بے جان، ٹھوکر مار کر آبِ فرات
Zindagi ki mashk kaandhe par utha kar le gaya زندگی کی مشک کا ندھے پر اٹھا کر لے گیا

Sajda karne ishq ka. Abbas ke dar par Adeel سجدہ کرنے عشق کا عباس کے در پر عدیل
Mera jazba meri peshaani ko aksar le gaya میرا جذبہ میری پیشانی کو اکثر لے گیا

Azan -e- Majlis

اذانِ مجلس

<i>Raah eemaani pay chalne, Majliso'n main Aaiye</i>	راہِ ایمانی پہ چلنے، مجلسوں میں آئیے
<i>Yu'n andhero'n se nikalne Majliso'n main Aaiye</i>	یوں اندھیروں سے نکلنے مجلسوں میں آئیے
<i>Kia a'jab hai jannati ban jaein hum maanind-e- Hur</i>	کیا عجب ہے جنتی بن جائیں ہم مانندِ ہر
<i>Apni taqdeerain badalne, Majliso'n main Aaiye</i>	اپنی تقدیریں بدسنے، مجلسوں میں آئیے

Salam

سلام

*Ye kis ne kaha shar-e-jaza ko nahin hai
Haider ki mohabbat ke siwa ko nahin hai*

یہ کس نے کہا شرط جزا کوئی نہیں ہے
حیدر کی محبت کے سوا کوئی نہیں ہے

*Jab chhora watan, Adal-e-Khuda ne ye sada di
Buzar ki tarha sachcha khara ko nahin hai*

جب چھوڑا وطن، عدل خدا نے یہ صدا دی
بوزر کی طرح سچا کھرا کوئی نہیں ہے

*Meesam yahi kehta hai tera nama-e-a'amaal
"Juz Hubb-e-Ali, Jurm-o-Khata ko nahin hai"*

میسلم یہی کہتا ہے ترا نامہ اعمال
"جز حب علی، جرم و خطا کوئی نہیں ہے"

*Koshish thi bohat bacara Muhammad ke milain naam
Choudah so baras beete, mita koi nahin hai*

کوشش تھی بہت بارہ محمدؐ کے میں نام
چودہ سو برس بیتے، مٹا کوئی نہیں ہے

*Woh koi bhi ho ma'arka, lekin sar-e-maida'n
Juz Sher-e-Khuda or Tika koi nahin hai*

وہ کوئی بھی ہو معرکہ، لیکن سرِ میدان
جو شیرِ خدا اور تیکا کوئی نہیں ہے

*Shamsheer-e-Yadullah ki jo aagae zad par
sub hogae finnaar bacha koi hain hai*

شمشیرِ یاد اللہ کی جو آگے زد پر
سب ہو گئے فی الثار بچا کوئی نہیں ہے

*Ausaaf-e-Ali dekh ke, samajhe ye Nusairi
Bas ye hain Khuda, or Khuda koi nahin hai*

اوصافِ علیؑ دیکھ کے، سمجھے یہ نصیری
بس یہ ہیں خدا، اور خدا کوئی نہیں ہے

*Hai laaiq-e-la'azeem kai jagho'n ki matti
Juz Karb -o- Bala Khaak-e-Shifa koi nahin hai*

ہے لائقِ تعظیم کئی جگہوں کی مٹی
جو کرب و بلا خاکِ شفا کوئی نہیں ہے

*Shabbir tere gham pay buka dil ki hai zeenat
Lekin gham-e-dunya pay buka koi nahin hai*

شبیرؑ ترے غم پہ بکا دل کی ہے زینت
لیکن غمِ دنیا پہ بکا کوئی نہیں ہے

طائرِ محجّلیں

*Rukh karke suay neher, ye chillaati thi Zainab
Abbas mere sar pa rida koi nahin hai*

رُخ کر کے سوئے نہر، یہ چلاتی تھی زینب
عباسِ مرے سر پہ رِدا کوئی نہیں ہے

*Ye bain Sakina ke thay aajao chacha jaan
Mujh ko talab-e-Aab-o-ghiza koi nahin hai*

یہ بین سکینہ کے تھے آجاؤ چچا جاں
مجھ کو طلبِ آب و غذا کوئی نہیں ہے

*Ae dil kabhi dunya se mohabbat nahin karna
Dunya main bohat kuch hai, Wafa kaot nahin hai*

اے دل کبھی دنیا سے محبت نہیں کرنا
دنیا میں بہت کچھ ہے۔ وفا کوئی نہیں ہے

*Kehnte hain tere Sh'er, Adeel-e-Sukhan aara
Moula ke siwa dil main basa koi nahin hai*

کہتے ہیں ترے شعر، عدیلِ سخن آرا
مولّا کے سوا دل میں بسا کوئی نہیں ہے

Azan -e- Majlis

اذانِ مجلس

Apne seenay main basa lijiye Gham-e- Aal-e-Nabi
Or saaray gham bhulaane Majliso'n main Aaiye
Hum ne jo farsh-e-aza se dars seekha, wo Adeel
Apne bachcho'n ko sikhaane Majliso'n main Aaiye

اپنے سینے میں بسا لیجئے غمِ آلِ نبی
 اور سارے غم بھلانے مجلسوں میں آئیے
 ہم نے جو فرشِ عزا سے درس سیکھا، وہ عدیل
 اپنے بچوں کو سکھانے مجلسوں میں آئیے

Salam

سلام

(Dua-e-Fatima hai or main hoo'n)

(دعائے فاطمہ ہے اور میں ہوں)

Ata-e-Kibriya hai or main hoo'n

عطائے کبریا ہے اور میں ہوں

Dua-e-Fatima hai or main hoo'n

دعائے فاطمہ ہے اور میں ہوں

Pae Jibreel-e-Midhat, Bait'e Dil ka

پے جبریل مدحت ، بیتِ دل کا

Dar-e-Aamad khula hai or main hoo'n

در آمد گھلا ہے اور میں ہوں

Saf-e-Alfaaz hai, kaaghaz, Qalam hai

صفِ الفاظ ہے ، کاغذ ، قلم ہے

Ajab ye Takhliya hai or main hoo'n

عجب یہ تخلیق ہے اور میں ہوں

*Nahin Ehsaas-e-Tanhaai zara bhi
Koi dil main basa hai or main hoo'n*

*Na sajde se mujhe koi uthaae
Yaha'n mera Khuda hai or main hoo'n*

*Nahin ehsaas apne gham ka mujh ko
Khayaal-e-Fatima hai or main hoo'n*

*Tamanna-e-Nabi ki roshni main
Sana-e-Murtaza hai or main hoo'n*

*Nazar choukhat se uthti hi nahin hai
Dar-e-Mushkil Kūsha hai or main hoo'n*

نہیں احساسِ تنہائی ذرا بھی
کوئی دل میں بسا ہے اور میں ہوں

نہ سجدے سے مجھے کوئی اٹھائے
یہاں میرا خدا ہے اور میں ہوں

نہیں احساسِ اپنے غم کا مجھ کو
خیالِ فاطمہؑ ہے اور میں ہوں

تمنائے نبیؐ کی روشنی میں
ثنائے مرتضیٰؑ ہے اور میں ہوں

نظر چوکھٹ سے اٹھتی ہی نہیں ہے
درِ مشکل کشاءؑ ہے اور میں ہوں

Yaheen aana hai to phir kiyu'n main jaaoo'n

Yahaa'n Khak-e-Shifa hai or main hoo'n

Sar-e-Doush-e-Aqeedat har qadam par

Alam Abb'as ka hai or main hoo'n

Furaat-e-Jaa'n hai or es ke kinaare

Wafaa'o'n ki fiza hai or main hoo'n

Yeh keh kar jhuk gae sajde main Sarwar

Mere Rab ki reza hai or main hoo'n

Khuda se kehta tha ye qalb-e-Abid

Tera bas aasra hai or main hoo'n

Adeel ab or kia mujh ko talab ho

Zameen-e-Karbala hai or main hoo'n

یہیں آنا ہے تو پھر کیوں میں جاؤں

یہاں خاکِ شفا ہے اور میں ہوں

سرِ دوشِ عقیدت ہر قدم پر

علمِ عباس کا ہے اور میں ہوں

فراستِ جاں ہے اور اس کے کنارے

وفاؤں کی فضا ہے اور میں ہوں

یہ کہہ کر جھک گئے سجدے میں سرور

میرے رب کی رضا ہے اور میں ہوں

خدا سے کہتا تھا یہ قلبِ عابد

ترا بس آسرا ہے اور میں ہوں

عدیل اب اور کیا مجھ کو طلب ہو

زمینِ کربلا ہے اور میں ہوں

Salam

سلام

جاوداں زن میں بہتر تھے قضا کے سامنے *Jaavedaa'n ran main behtar thay qaza ke saamne*
 لے کے جانا تھے خدا والے خدا کے سامنے *Le kar jana thay khuda waale khuda ke saamne*

کب تکے اہل فنا نور بقا کے سامنے *Kab Tike Ahl-e-Fana Noor-e-Baqa ke saamne*
 جبر شاہی خم ہوا صبر و رضا کے سامنے *Jabr-e-Shaahi Kham howa sabr-o-raza ke saamne*

طفل بھی سرشار تھے شوق شہادت سے بھی *Tifl bhi sarshaar thay shouq-e-shahadat se sabhi*
 ماؤں نے بھیجا تھا یوں ہمت بڑھا کے سامنے *Maa'n ne bheja tha yu'n himmat barha ke saamne*

لشکر شہی نے فوراً چھوڑ دی نہر فرات *Lashkar-e-Shahi ne foran chhordi Nehr-e-Furat*
 آگے عباسؑ جب پرچم اٹھا کے سامنے *Aagae Abbas jab parcham utha ke saamne*

فیضِ خونِ شہ سے سجدوں کو مسیحائی ملی *Faiz-e-Khoon-e-Sheh se sajdo'n ko masihayi mili*
 کیسا کیا چیز ہے خاکِ شفا کے سامنے *Keemya kia cheez hai Khaak-e-Shifa ke saamne*

اس طرح زینب کے خطبے سے ہوا لرزاں یزید *Es tarha Zainab ke khatbe se hawa larza'n Yazeed*
 جس طرح خیبر میں مرحب ہر تھنے کے سامنے *Jis tarha Khaibar main Marhab, Murtaza ke saamne*

جتنے بھی طوفان آئے، بجھ گئے سب کے چراغ *Jitne bhi toofan aae, bujh gae sub ke charaagh*
 تیرگی نے توڑا دم شمعِ عزا کے سامنے *Tergi ne tora dum Sham'a-e-Aza ke saamne*

دیکھ لینا روزِ محشر، ماتمی شبیر کے *Dekh lena Roz-e-Mehshar, Maatmi Shabbir ke*
 سُرخرو ہوں گے جنابِ سیدہ کے سامنے *Surkhroo ho'nge Janab-e-Syeda ke saamne*

صاحبِ فکر و نظر ہر گز نہیں کرتے عدلی *Sahib-e-Fikr-o-nazar har giz nahin karte Adeel*
 قیصر و کسریٰ کی باتیں کربلا کے سامنے *Qaisar-o-Kasra ki batain Karbala ke saamne*

Salam

(Jabar ki Karbala main Aag lagi)

صلی

(جبر کی کربلا میں آگ لگی)

Jab Dar-e-Fatima main Aag lagi
Dushmano'n ki baqa main Aag lagi

جب درِ فاطمہ میں آگ لگی
دشمنوں کی بقا میں آگ لگی

Tapish-e-Tashnagi-e-Itrat se
Zalimo'n ki chita main Aag lagi

تپشِ تشنگیءِ عترت سے
ظالموں کی چتا میں آگ لگی

Mashk esi chhidl Sakina ki
Saahil'e alqama main Aag lagi

مشک ایسی چھدی سکینہ کی
ساحلِ علقمہ میں آگ لگی

Bakht-e-Asghar tu phool ban ke khila
Qismat-e-Hurmala main Aag lagi

بختِ اصغر تو پھول بن کے کھلا
قسمتِ حرملہ میں آگ لگی

Nasal-e-Zehra ke khaima jal na sake
Shijra-e-Ashqiya main Aag lagi

نسلِ زہرا کے خیمے جل نہ سکے
شجرۂ اشتیاق میں آگ لگی

Sabar ki Karbala main phool khile
Jabar ki Karala main Aag lagi

صبر کی کربلا میں پھول کھلے
جبر کی کربلا میں آگ لگی

Sabar-o-Himmat ki Sho'alagi se Adeel
Sazisho'n ki ghata main Aag lagi

صبر و ہمت کی شعلگی سے عدیل
سازشوں کی گھٹا میں آگ لگی

Salam

سلا

*Kaa'np uthe jab but parasto'n par khula
Khana-e-Rab main naya ek dar khula*

کانپ اٹھے جب بت پرستوں پر کھلا
خانہ رب میں نیا اک در کھلا

*Liptay kul asnaam ke bistar, ke jab
But shikan ke azam ka bistar khula*

لیپے کل اصنام کے بستر، کہ جب
ہٹ شکن کے عزم کا بستر کھلا

*Jo muqabil Mur'taza ke aagaya
Ho gaya woh sar basar kaafar khula*

جو مقابل مرتضیٰ کے آگیا
ہو گیا وہ سر بسر کافر کھلا

*Sub ne mil kar ki bohat koshish, magar
Pohnch'e Haider tab dar-e-khaibar khula*

سب نے مل کر کی بہت کوشش، مگر
پہنچے حیدر تب درِ خیبر کھلا

*Jab Ali Shah-e-Wilayat ban gae
Deen kaamil ho gaya, sub par khula*

جب علی شاہ ولایت بن گئے
دین کامل ہو گیا، سب پر کھلا

*Haajlo'n ke saamne Roz-e-Ghadeer
Koun Moula hai Sar-e-Mimbar khula*

حاجیوں کے سامنے روزِ غدیر
کون مولا ہے سرِ منبر کھلا

*Khutba-e-Aakhir se har insaan par
"Aqeeda-e-Ahkaam-e-Peghambar khula"*

خطبہ آخر سے ہر انسان پر
”عقدہ احکامِ پیغمبر کھلا“

*Jab dar-e-a'elaan-e-Khum wa hogaya
Koun hai ba'ad-e-Nabi Rahbar, khula*

جب درِ اعلانِ خم وا ہو گیا
کون ہے بعدِ نبی رہبر، کھلا

*Naan-e-Jo kha kar bhi baab-e-Ilm ka
Saare aalam ke liye langar khula*

نان جو کھا کر بھی بابِ علم کا
سارے عالم کے لیے لنگر کھلا

*Jab bhi soucha, ho raqam Karb-o-Bala
Chashm-e-Dil par dard ka daftar khula*

جب بھی سوچا، ہو رقمِ کرب و بلا
چشمِ دل پر درد کا دفتر کھلا

*Ho gaya pamaal Qasim ka badan
Or sina'n se seena-e-Akar khula*

ہو گیا پامال قاسم کا بدن
اور سناں سے سینہ اکبر کھلا

*Sabr-e-Zain-ul-Abidin ki inteha
Ro-baroo un ke phoophi ka sar khula*

صبر زین العابدین کی انتہا
رو برو ان کے پھوپھی کا سر کھلا

*Kaun hai mazloom, zalim kaun hai
Shaam ke baazar main aa-kar khula*

کون ہے مظلوم، ظالم کون ہے
شام کے بازار میں آکر کھلا

*Chehra-e-Sughra ki rangat urd gai
Us pe jab Hal-e-Ali Asghar khula*

چہرہ صغریٰ کی رنگت اڑ گئی
اُس پہ جب حال علی اصغر کھلا

*Khutba-e-Zainab se chashm-e-fikr par
Har yazeedi zulm ka manzar khula*

خطبہ زینب سے چشم فکر پر
ہر یزیدی ظلم کا منظر کھلا

*Jab ye soucha karbala likhoo'n Adeel
Yak bayak afkaar ka daftar khula*

جب یہ سوچا کربلا لکھوں عدیل
ایک ایک افکار کا دفتر کھلا

Salam

سلام

Karbala, mout ko Aaghoush-e-Baqa deti hai کربلا، موت کو آغوشِ بقا دیتی ہے
Ta abad Haq ke shaheedo'n ko jala deti hai تا ابد حق کے شہیدوں کو جلا دیتی ہے

Karbala, Jage huwe fitne sula deti hai کربلا، جاگے ہوئے فتنے سلا دیتی ہے
Karbala, suay huwe Hur ko jaga deti hai کربلا، سوئے ہوئے ظلم کو جگا دیتی ہے

Ye Me'araaj-e-Mohabbat, koi wapis na gaya یہ ہے معراجِ محبت، کوئی واپس نہ گیا
Shamm'a gul kar ke Imamati ye dikha deti hai شمعِ گل کر کے امامت یہ دکھا دیتی ہے

سر بلندی کے لیے دین کی، یومِ عاشور *Sar bulandi keliye deen ki, Yom-e-Aashoor*
 "بھائی سر دیتا ہے، ہمیشہ رِدا دیتی ہے" *"Bhai sar deta hai, Hamsheer rida deti hai"*

مٹ گیا نام و نشان تک، ترے قاتل کا حسین *Mit gaya naam-o-nisha'n tak, tere qatil ka Hussain*
 کربلا، جبر کو ایسی ہی سزا دیتی ہے *Karbala, jabar ko esi hi saza deti hai*

کہہ رہا ہے یہی زینبؓ کا شعارِ محکم *Keh raha hai yahi Zainab ka she'aar-e-mohkam*
 کربلا، شام کو بھی نورِ وفا دیتی ہے *Karbala, shaam ko bhi noor-e-wafa deti hai*

پانی ملتا ہے ترے نام پہ جب بھی مظلوم *Paani milta hai tere naam pe jab bhi mazloom*
 آگ سینے میں، تری پیاس لگا دیتی ہے *Aag senay main, teri piyas laga deti hai*

دیکھ لو آگے یہاں چہرہ حق و باطل *Dekh lo aa-ke yaha'n chehra-e-Haq-o-Batil*
 کربلا آج بھی دنیا کو صدا دیتی ہے *Karbala aaj bhi dunya ko sada deti hai*

دھیمے ہوتے ہیں کبھی غم کے جوشعلے دل میں *Dheeme hote hain kabhi gham ke jo sho'ale dil main*

بے رداائیِ حرم اُن کو ہوا دیتی ہے *Be ridaai-e-Haram un ko hawa deti hai*

اک بہن، بھائی کے ماتم کو بلاتی ہے ہمیں *Ek behan, bhai ke maatam ko bulati hai humain*

ایک مادر ہمیں شرکت پہ دعا دیتی ہے *Aik maadar hamain shirkat pe dua deti hai*

غمِ سرور کا دیا جلتا ہے دل میں جو عدیل *Gham-e-Sarwar ka dia jalta hai dil main jo Adeel*

اُس کی لو، فاطمہ کی آہ بڑھا دیتی ہے *Us ki Lou, Fatima ki aah bardha deti hai*

Salam

سلام

Naseeb wale hain bas Karbala ke daaman main نصیب والے ہیں بس کربلا کے دامن میں
Jo Badnaseeb hain woh hain fana ke daaman main جو بد نصیب ہیں وہ ہیں فنا کے دامن میں

Nahin ajab, ke pohanch jaae arsh tak foran نہیں عجب، کہ پہنچ جائے عرش تک فوراً
Jo Panjetan ko sajao dua ke daaman main جو پنچتن کو سجاو دعا کے دامن میں

Hussain Noor-e-Azal, Sham'a-e-Jawedaani hai حسین نورِ ازل، شمعِ جاودانی ہے
Kaha'n ye roshni toori fiza ke daaman main کہاں یہ روشنی طوری فضا کے دامن میں

طائرِ مجاہدین

Jinho'n ne sajde ko me'araaj ki ata Khoo'n se
Base hain log woh Khaak-e-Shifa ke daaman main

جنہوں نے سجدے کو معراج کی عطاخوں سے
بے ہیں لوگ وہ خاکِ شفا کے دامن میں

Jinho ne tashnagi, Aab-e-Hayat main badli
Base hain log woh Khaak-e-Shifa ke daaman main

جنہوں نے تشنگی، آبِ حیات میں بدلی
بے ہیں لوگ وہ خاکِ شفا کے دامن میں

Hayaat de gae Abbas-e-Bawafa us ko
Wa-garna rakha hi kia tha wafa ke daaman main

حیات دے گئے عباسِ باوفا اُس کو
وگرنہ رکھا ہی کیا تھا وفا کے دامن میں

Zabaa'n ki taigh se Zainab ne waar karne ko
Ajab saja diye Khutbe nawa ke daaman main

زباں کی تیغ سے زینب نے وار کرنے کو
عجب سجا دیئے خطبے نوا کے دامن میں

Jalane aae jo khaime unhain khabar hi nahin
Nehaa'n hain Zenatain Zain ul Aبا ke daaman main

جلا نے آئے جو خیمے انہیں خبر ہی نہیں
نہاں ہیں زینتیں زین العبا کے دامن میں

Tamaam jabr-o-tashaddud se tum ne kaam lia
Na chhora zalumo'n kuchh bhu jafa ke daaman main

تمام جبر و تشدد سے تم نے کام لیا
نہ چھوڑا ظالمو کچھ بھی جفا کے دامن میں

Balaae Talti hain, hoti hain mushkilam aasa'n بلائیں ٹلتی ہیں، ہوتی ہیں مشکلیں آساں

Raho jo ulfat-e-mushkil kusha ke daaman main رہو جو الفیتِ مشکل کشا کے دامن میں

Adeel kaash Khuda bhej de qalam ki taraf عدیل کا ش خدا بھیج دے قلم کی طرف

Kayal jitne hain Maddah-o-Sana ke daaman main خیال جتنے ہیں مدح و ثنا کے دامن میں

امام عصرؑ

Imam Asr

ہوا زمانہ ہمیں انتظار کرتے ہوئے
Huwa zamana hamain intezaar karte huwe
 جو ہے حجاب میں، اب تو وہ بے حجاب آئے
Jo hai Hijaab main, ab to woh be Hijaab aae
 عدیل کی ہے یہی عرض اے امام زمانؑ
Adeel ki hai yahi arz ae Imam-e-Zama'n
 ”یہ ہو گیا ہے ضروری کہ انقلاب آئے“
'Ye ho gaya hai zaroori ke Inqelaab aae'

Imam -e- Asr or Hum

امام عصرؑ اور ہم

Jitnay bhi log hain es jashan main aane wale

Sub teri raah main hain sar ko katane waale

Dee'n Adeel izn agar hum ko Imam-e-Dorra'n

Dekhain phir himmataun apni, ye zamane waale

جتنے بھی لوگ ہیں اس جشن میں آنے والے

سب تری راہ میں ہیں سر کو کٹانے والے

دیں عدیل اذن اگر ہم کو امام دوران

دیکھیں پھر ہمتیں اپنی، یہ زمانے والے

Imam -e- Asr or Hum

امام عصرؑ اور ہم

Jitnay bhi log hain es jashan main aane wale

Sub teri raah main hain sar ko katane waale

Dee'n Adeel izn agar hum ko Imam-e-Doraa'n

Dekhain phir hummatain apni, ye zamane waale

جتنے بھی لوگ ہیں اس جشن میں آنے والے

سب تری راہ میں ہیں سر کو کٹانے والے

دیں عدیل اذن اگر ہم کو امام دوراں

دیکھیں پھر ہمتیں اپنی، یہ زمانے والے

یا الہی بہار دے مجھ کو
(امامِ عصرؒ)

سکونِ قلب کو مل جائے گر زیارت ہو
میں بے قرار ہوں کب سے قرار دے مجھ کو
یہاں بھی گلشنِ زہرا کا پھول کھل جائے
خزاں رسیدہ چمن میں بہار دے مجھ کو

Ya Elaahi Bahaar de mujh ko

(Imam -e- A'sr)

Sukoon qalb ko mil jaae gar ziyarat ho

Main be qaraar hoo'n kab se, Qaraar de mujh ko

Yaha'n bhi gulshan-e-Zehra ka phool khil jaae

Khiza'n rasida chaman main bahar de mujh ko

Ae Mere Khaliq

Banda-e- Meesam *

اے مرے خالق

بندہ میثم

Mita doo'n zulm ko dunya se ae mere Khaliq مٹا دوں ظلم کو دنیا سے اے مرے خالق
 Ali' ke ishq ki gar zulfiqar de mujh ko علی کے عشق کی گر ذوالفقار دے مجھ کو
 Adeel ko bhi ata kar de oj-o-izz-o-sharaf عدیل کو بھی عطا کر دے اونج و عز و شرف
 Banoo'n main Banda-e- Meesam woh dar de mujh ko بنوں میں بندہ میثم وہ دار دے مجھ کو

Mukhtasar Nazam

مختصر نظم

Aansoo

آنسو

Gham ka koi bhi manzar

Roshni se Aankho'n ki

Dil se jab guzarta hai

Rooh tak pohanchta hai

Tab kahin pohanchti hai

Aankh tak nami dil ki

غم کا کوئی بھی منظر
روشنی سے آنکھوں کی
دل سے جب گزرتا ہے
روح تک پہنچتا ہے
تب کہیں پہنچتی ہے
آنکھ تک نمی دل کی

Jin ki Khush Aankho'n ko

Ye nami nahin Hasil

Dil Adeel kehta hai

In ke paas sub kuchh hai

Sirf hai kami dil ki

جن کی خوش آنکھوں کو
یہ نمی نہیں حاصل
دل عدیل کہتا ہے
ان کے پاس سب کچھ ہے
صرف ہے کمی دل کی!

امام بارگاہِ غدیر
ہیوسٹن، یو ایس اے

یہ بارگاہِ شاہِ شہیداں ہے مومنو!
قسمت سے اس کا رکھا گیا ہے غدیر نام
یہ آج یہ حشم بھی اسے مل گیا عدیل
محفل میں آرہے ہیں یہاں بارہویں امام

Imam Bargah Ghadeer
Houston, U.S.A.

*Ye Bargah-e-Shah-e-Shaheeda'n hai momino!
Qismat se is ka rakha gaya hai Ghadeer naam
Ye auj ye hasham bhi esay mil gaya Adeel
Mehfil main aarhai hain yaha'n baarhwen Imam*

وقت

سُن ذرا تِک تِک گھڑی کی جس پہ کچھ پہرا نہیں
 بات ہے آسان، اِس میں فلسفہ گہرا نہیں
 کہتی ہے یہ سُئی کے نرم رَو قدموں کی چاپ
 وقت اچھا یا بُرا ہو آج تک ٹھہرا نہیں

Waqt

*Sun zara tik tik ghari ki jis pa kuchh pehra nahin
 Baat hai aasaan, Is main falsafa gehra nahin
 Kehti hai ye sui ke narm ro qadmo'n ki chaap
 Waqt achha ya bura ho aaj tak th'ehra nahin*

کیا کہوں ہے کس قدر الفت در عباس سے
 یہ دعا ہے بس رہے قربت در عباس سے
 کیوں نہ پھر شبیر کے در تک رسائی ہو عدیل
 اس دعا کو جب کہ ہے نسبت در عباس سے

(Dar -e- Abbas)

*Kia kahoo'n, hai kisqadar ulfat Dar-e-Abbas se
 Ye dua hai, bas rahe qurbat Dar-e-Abbas se
 Kiyoun na phir Shabbir ke dar tak rasaai ho Adeel
 Es dua ko jab ko hai nisbat Dar-e-Abbas se*

دوستو عظمت کو سمجھو تو در عباس کی
 تم ذرا ہی ہلیر چھولو تو در عباس کی
 تم کو بڑھ کر خود در فردوس چومے گا اکیل
 چشمِ دل سے خاک چومو تو در عباس کی

(Dar-e-Abbās)

*Dosto azmat ko samjho tau Dar-e-Abbās ki
 Tum zara dehleez choolo tau Dar-e-Abbās ki
 Tum ko barh kar khud dar-e-firdos choome ga Adeel
 Chashm-e-Dil se khaak choomo to Dar-e-Abbās ki*

راستہ کتنی دعاؤں کا درعباس ہے
خاتمہ ساری بلاؤں کا درعباس ہے
دے رہا ہے پرچم عباس یہ مژدہ عدیل
حکربلا میں در وفاؤں کا درعباس ہے

(Dar-e-Abbās)

*Raasta kitni duaao'n ka Dar-e-Abbās hai
Khaatma saari balaaao'n ka Dar-e-Abbās hai
De raha hai parcham-e-Abbās ye muzhda, Adeel
Karbala main dar wafaaao'n ka Dar-e-Abbās hai*

طرازِ مجلس

قطعہ

دَرْسِ نِکَاہِ عَشِیقِ کَا مَحْوَرِ دَرْ عِبَّاسِ ہِے
مَنْتَوْنِ کَا حَاجَتَوْنِ کَا دَرْ دَرْ عِبَّاسِ ہِے
کَرْبَلَا مَیْنِ ہِے دَرْ شَبِیرِ بَابِ مُصْطَفَا
اِسْ جَوَالِے سَے دَرْ حَیْدَرِ دَرْ عِبَّاسِ ہِے

(Dar-e-Abbās)

*Darsgah-e-Ishq ka mehwar Dar-e-Abbās hai
Mannato'n ka Haajato'n ka dar, Dar-e-Abbās hai
Karbala main hai Dar-e-Shābbir, Baab-e-Mustafa
Es hawale se Dar-e-Haider, Dar-e-Abbās hai*

جذبہ و جوش و وفاداری کا جل عباس ہے
 خالی مشکِ زیست کے بھرنے کا حل عباس ہے
 جس میں کل صدائیں سمٹ آئیں سرِ نہرِ فرات
 ایسی ساعت، ایسا لمحہ، ایسا پل عباس ہیں

(Dar-e-Abbās)

*Jazba-o-joush-e-wafaadari ka jal Abbas hai
 Khaali mashk-e-Zeest ke bharne ka hal Abbas hai
 Jis main kul sadyaa'n simat aaeen sar-e-nehr-e-furaat
 Aisi sa'at, aisa lamha, aisa pal Abbas hai*

سارے درِ فردوس کے کھل جائیں گے تم پر اے ابدل
تم ذرا چلو تو چوکھٹ کو درِ عباس کی

*Saare Dar Firdous ke khul jainge tum par Adeel
Tum zara choolo tau chokhat ko Dar-e- Abbas ki*

دیکھا جو جمکس میں مشکِ سگینہ فرات میں
تشنہ لبی بدل گئی آبِ حیات میں
۲۰ اکتوبر ۲۰۰۸ء

*Dekha jo Aks-e-Mashk-e-Sakina Furaat main
Tashna Labi badal gai Aab-e-Hayat main
20 th October, 2008*



عبد قیوم زیدی صاحب کا یہ شعری مجموعہ ”اذان مجلس“ جو مذہبی احساسات کا احاطہ کرتا ہے ان کی ندرت فکر کا ایک بہت اچھا اظہار ہے۔ اس سے پہلے ان کے والد مرحوم پروفیسر اختر رضا زیدی کا شعری مجموعہ ”بیاض اختر“ بھی میرے مطالعے میں رہا ہے۔ یعنی یہ کہا جاسکتا ہے کہ عبد قیوم کی شاعری نسا اور نسلا سطر کرتی چلی آ رہی ہے اور ان تہذیبی رویوں کا بھی احاطہ کرتی ہے جو ان کے خاندان کی شناخت ہیں۔ مجھے عبد قیوم کا شعری مجموعہ اپنے استاد گرامی حضرت نسیم امروہوی کے فرزند جناب نسیم ابن نسیم امروہوی کے توسط سے پڑھنے کو ملا۔ جناب نسیم نے جب اس شعری مجموعے کی تعریف کی تو میں یہی سمجھا کہ نسیم صاحب رٹائی اور منقبتی ادبیات میں جواں سال لکھنے والوں کی پذیرائی کرتے ہیں تو یہ بھی شاید تکلفاً ایک پذیرائی ہو لیکن جب میں نے یہ مجموعہ ”اذان مجلس“ دیکھا تو واقعی مجھے اس میں شعری جمالیات نظر آئیں اور روایتی طرز احساس کے ساتھ جدید آہنگ نمایاں طور پر ملا۔ بیرونی دنیا میں رہ کر اپنی شناخت کو باقی رکھنا ایک بڑا وصف ہے جس پر عبد قیوم زیدی کو مبارکباد بھی دیتا ہوں۔

ڈاکٹر ہلال نقوی

کراچی یونیورسٹی پاکستان

عبد قیوم زیدی صاحب کا شعری مجموعہ ”اذان مجلس“ جناب نسیم ابن نسیم امروہوی نے مجھے تبرے کے لیے ارسال کیا۔ پچھلے دنوں عبد قیوم صاحب کے والد مرحوم پروفیسر سید اختر رضا زیدی کا مجموعہ کلام ”بیاض اختر“ مطالعے میں رہا۔ عبد قیوم زیدی اس لیے بھی قابل ستائش ہیں کہ انہوں نے اپنے شعری فن کو ”گنیر کے فقیر“ کی حدود سے الگ رکھا اور اکیسویں صدی کی ادبی فضاؤں میں اپنا خیمہ تخلیق نصب کر کے اطراف کا جائزہ لیتے ہوئے فکر کو قلم کے سپرد کر دیا اور جدید لہجہ کو اپنا کر قدیم و جدید کا امتزاج بن گئے۔ یوں تو عبد قیوم صاحب کا ہر شعر قابل تعریف ہے مگر اس شعر کو اس جگہ پیش کرنا ضروری سمجھتا ہوں۔

صبر کی کربلا میں پھول کھلے

جبر کی کربلا میں آگ لگی

عبد قیوم زیدی کے شعری مجموعے ”اذان مجلس“ سے یہ بات واضح ہوتی ہے کہ یہ مطالعہ کے عادی ہیں اور اپنے والد، انیس، مقالہ، مونس، عشق، نجم آفندی، جوش، نسیم امروہوی اور وحید الحسن ہاشمی صاحب سے بہت متاثر ہیں۔

اللہ کرے زور قلم اور زور یادہ۔

ڈاکٹر سید شبیہ الحسن

چیئر مین عالمی مجلس ادب پاکستان